

## Das Erbr ver Ahnen

dem deutschen Volke in Wort und Bild zus gängig zu machen ist Aufgabe und Ziel unserer Verlagsarbeit. Sie umfaßt daher forschung und Lehre über Raum, Beist und Tat des nordrassigen Indogermanentums. Sind doch in ihm jene unüberwindlichen Kräfte beschlossen, die seit Jahrtausenden fortwirken und aus denen wir wie unsere

Ahnen auch heute empfangen: Erbe, Blauben, Tat.

Ahne gerves giftung Verlag Berlins gien

Perlags-Profpette erhalten Sie in jeder guten Buchhandlung oder vom Ahnenerbe-Stiftung Verlag Berlin-Dahlem, Ruhlandaltee 7/11, ohne Berechnung



### Inhaltsverzeichnis

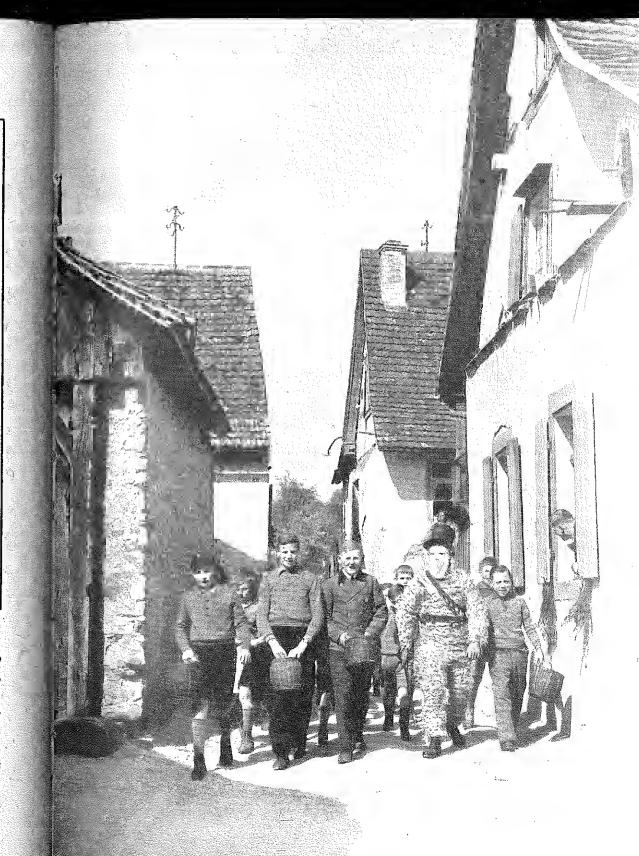
Frledrich Mößlinger	Der Hisgier, ein Zeichen alemannischer Einheit	123
Erifa Rohler	Elerlesen, ein Kampfspiel zur Osterzeit	127
Alfred Died	Holzgestaiten aus Vor- und Frühge- schlichte im großgermanischen Lebensraum	133
Adolf Hofe	Der nordische Stadtalender in Ham- durger Bestit	140
General oon Rabenau	Vom Sinn des Soldatentums	152
Die Zundgrude	Die Leiter als Sinnbild	153
	Bioilisation	154 155
	gehen	156
Erwecker der Vorzeit		158
	Dr. Ernst Backler. 70. Gedurtstag	159 160
Die Bücherwaage	Helge Ljungberg: Die nordliche Religion und das Christentum.	160

## »Germanien« Monatshefte für Germanenkunde

Zeitschrift aller Freunde germanischer Vorgeschichte. Herausgegeden von der Forschungs- und Lehrgemeinschaft "Das Ahnenerbe". Hauptschriftleiter: Dr. J. D. Plassmann, Berlin-Dahiem, Plusterstraße 16. Ahnenerbe-Stiftung Verlag, Berlin-Dahlem, Ruhlandallee 7–11.

13. Jahrgang, Neue Folge Band 3, Seft 4.

Bezugspreis: Einzeiheft MM. -.60, 3 Hefte vierteljährlich durch die Post MM. 1.80. Jahiungen: Postschecktonto Leipzig 9978. – Bezug durch Post sowie durch den Buch und Zeitsschriftenhandel. – Beilagen und Anzeigen werden z. Z. nach Preisliste I derechnet. – Falls dei Postzustellungen unserer Zeitschrift "Germanien" Unregelmäßigkeiten austreten, ditten wir zunächst diese dei Ihrem Briefträger, dann erst dei dem Ahnenerbe-Stistung Berlag, Berilm-Dahlem, zu deanstanden.



## Friedrich Mößinger / Der Sisgier, ein Zeichen alemannischer Ginheit

Line der seltsamsten Gestalten unserer Frühllngsbräuche im südwestlichen deutschprachigen Gebiet ist der Hogeler. Name, Aussehen und Gebaren befremden auf den erften Blick gleichermaßen und geben der Deutung mancherlel Ratfel auf. Gine vertiefte Betrachtung aber, die den Rahmen weit genug fpannt, ermöglicht eine gute und finnvolte Einglieberung in größere Zusammenhänge und damit eine einleuchtende Erklärung ber einzelnen Büge und des Befamtgehaltes dieses Brauches. Zwar wer nur auf den Namen ficht, fommt nicht weiter. Er wird und in verschiedenen Formen überliefert: Siegier (Bogie, heim, Laufen), Sierlagiger, Siezagiger (Strzselben), Sirzgiger, Sirzegiger (Deffenheim, Oberhergheim), Sitgira (Migheim), Hutgür, Shutgür (Läuselfingen), Hotgir (Wittnau), hundgürigee (Bubenborf?) (1). Do in ibm das Bort "hirfch" fledt und damit die Erinnerung an uralte hirfdynasten, ob "huten" von "hüpfen, auffpringen" oder von "ruppig ausseben" fommt, ob "Gler" mit Beier ober Begierbe ober gar mit "g'hur" = gehener gufammenhangt, ob "giger" als dirre hagere Gestalt zu deuten ist, mag bier dahingestellt bleiben, da alle diefe Deutungen im Rahmen bes gesamten Brauches eine gewisse Berechtigung beanfpruchen fönnen. Bohl aber find uns diefe im letten Grunde dasselbe bedeutenden, vom Urfprung ber gleichen Namen sehr wichtige Hinweise auf die ursprüngliche Einheit des Brauches in den brel alemannlichen Gebieten Baben, Elfaß und Schweiz. Schon diefe Namen zeigen uns, was nun auch an dem Brauche selbst zu erhärten sein wird, daß weder ber Kluß noch irgend welche staatliche Grenzen die Einheit des Bolkstums trennen, ja darüber hinaus sehen wir gerade an diesem Brauch, daß auch Geschichte, die Jahrhundertelang verschiedene Bege geht. bas Bolf felbft mit dem ihm eigenen wurzelechten Brauchtum nicht andern fann. Der Siegler ift und dedhalb wertvoll als Sinnbild der Boltvelnheit am Oberrhein, wie auch die Fasnachts. feuer, das Scheibenschlagen und manche andere Branche.

Mit dem Brauch verbunden sind an sedem Orte Helschefprüche, die zwar sehr verschieden sind, aber doch sehr charakteristische Gemeinsamkeiten besitzen, die und nun, anders als die Namen, zu einer Deutung hinleiten. Elnige Brauchschlderungen mögen hier folgen. In Nichelm wird ein Knabe ganz in Stroh gehüllt und mit einer Unte von Dornen im Oors umhergesübrt. Seine zwel Beglelter singen:

Hit isch Mittelfasia,
ma stellt das Licht in Kasta.
Wia dr Binter isch so kalt,
drei rote Rösta vor dem grünna Bald.
Ban is (uns) nur a Biera (Blene),
dr warda nit verwirra.
Ban is nur a Zwasschia (Zwessche),

dr warda nit verratscha.
San is nur a Pfluma,
dr warda nit versuma.
San is nur an Si.
Und wenn dr uns kei Si gan,
so müaß ech dr Ittis d'Hahner hola!
Dikgira, gump (spring) us!

Bei diesen Borten springt der Strohmann in die Höhe, so daß die Glöckhen kiingen, die am Stroh defestigt sind. In Oberhergheim beginnt der Spruch ähnlich:

Hit isch Mittelsaschte! Sie wuren is Küchli backe! Sueter Bind, ber geht so falt, Drei Rösle vor bem grüne Balb!

Dann folgen Reime, die auch sonst in heischesprüchen öfter vorkommen: Psanne frachen, Messer weben, Schelle ober Schlüssel klingen. Der Schluß aber lautet:

Wenn ihr uns denn gar nichts wollt ga (geden), müeß ih dr Hirzeiger d' jüngst Sochter na (nehmen).

In Bögisheim ift der Hisgler schön in Strohseile gewickelt, er hat hinten einen Strohschwanz mit einer Schelle, vor dem Besicht eine Larve und auf dem Kopf einen schwarzen Julinderhut.

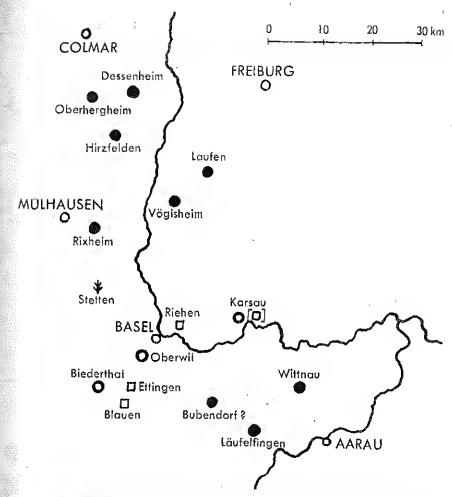


Abbildung 1. Sisgler (Stroh). O Strohmann ohne Namen. I Moosmann. P Rämmthen. Abbildung 3 auf Seite 121. Zur Fasnacht zieht der Hisgler mit feinem großen Andergefolge durch das Dorf Wögisheim, Aufnahme Hand Reglaff

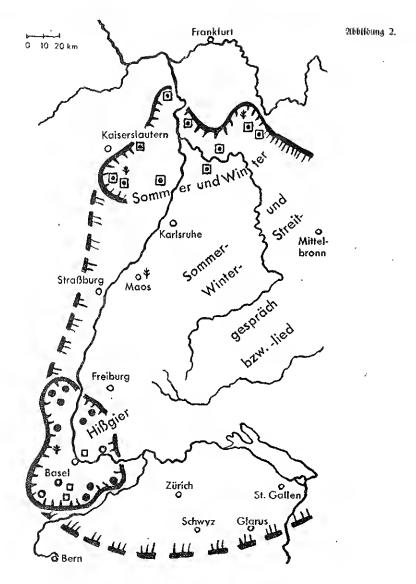
Die Reime sind denen von Oberhergheim nicht unähnlich. Die Begletter teilen dort, wo sie Baben erhalten, fleine Sträußehen aus, die hlnter dem Spiegel ausbewahrt werden. In Witmau klingt der Spruch etwas anders:

Hobgiri Gäri, Stocksisch und Färi, hinderm Hus und vor am Hus, stechen enander d'Augen us. Düri, düri Bire, hinderm Osen süre. Benn der is nüt weit ge (geben), due mer ech d'Aas ins Kür schlo,

gend is Anke, due mer ech danke, gend is Brot und Mehl, dr. H. krift alli Küechli gern. Dr. Het e Maie, gend is au Eier, dr. H. het e höche Burft (Vorste), gend is au e Leberwurst!

Benn nun auch ähnliche Sprüche in anderen Gegenden häufig sind und sich von Fasnacht über Lätare bis in den Mai verfolgen lassen, so ist doch der Zug von den drei Röslein beachtenswert. Er kommt in vielen hier nicht angeführten Sprüchen vor und sinder sich auch in verwandten Bendungen beim Sommersingen in Schlessen:

Rute Resla, rute machfa uf bam Stengel!



oder in Horchdorf in Oberfranken beim Todaustragen:

fannten fast gleich sind.

drei Beiglein blau, drei Röslein rot... Drei Röslein habm mer funa.

Schon Felyrle (2) hat davauf hingewiesen, daß es sich hier um ein Frühllngssymbol handelt; dies läßt sich noch deutlicher machen, wenn wir an den "Dreisproß" erinnern, der als Lebenssbaum zu deuten ist. Sehr beziehungsreich sind hierzu einige Fassungen des bekannten Tannshäuser-Liedes, wo der dürre Stad als Lebensdaum des Sängers "Trait der rothe Röseli z'Tag, der wunderschöni Blueme" (3), und wo In einer anderen Fassung aus Obersteiermark die geheinnlsvolle Symbolkraft noch durch tas Gold erhöht wird: "Der dürrö Bam triadet wuhl aus an grean Graß, und über die Mittn drei guldane Zwergal" (Zweige) (3). In Biedershal und Oberwil (4) ist der Name Hisgier in den vorliegenden Berichten nicht genannt, obwohl die Gestalt als Strohmann herumgeführt wird mit Sprüchen, die den be-

Abbildung 4. Sommer und Winterfilet (16. Jahrh.?) Rach: Deutsche Bastacht (N.S.G. Kraft d. Frende)



In auffälliger Beise ähnelt Spruch und Brauch in Ettingen, Blauen und Niehen (5) bei Basel dem Hisgier-Brauch, ohne daß dieser Name bekannt ist. Hier heißt die Gestalt "Mleschma" (Mvosmann), wobei anzunehmen ist, daß sie auch in Moos gehüllt ist, denn sie wird in Niehen bärenartig geschildert. Der "Miesma" in Karsau (6) bei Schopshelm allerdings ist eine Strohpuppe, gehört also trots seines anderen Namens und Heischespruches in den hier behandelten Kreis.

Das Nebeneinander der Stroh und Moosgestalt im gleichen Brauch, auseinandergenommen in den verschiedenen Orten des Hisgier-Bebietes, lenkt nun unseren Blick auf eine Neihe von Bräuchen, wo beide Bestalten noch vereinigt sind und als Jahresgestalten sinnvoll im Frühling umgehen. Allbefannt, wenn auch nicht ganz urtümlich, ist der Heidelberger Sommertag. In ältester Form hat sich der Brauch in der Pfalz erhalten, besonders in der Begend von Annweiler (7). Her ist der Binster mit einem Strohschwanz versehen wie der Hisgier in

Bögisheim. Nicht weniger alterkümlich sind Sommer und Winter in Dienheim (8) bei Oppenheim, wo außer dem Schwanz auch die Schelle und das hüpsende Tanzen bekannt lst. Die Bröße dleser Sestalten, die aus älterer Zeit noch von Nordhelm besonders berichtet wird (9), wird auch aus der Schweiz gemeldet (10). Im Odenwald hat sich in Brombach bel Hischhörn und in Batterbach (8) bei Amorbach das Moos als Besteidung des Sommers in Sestalt von langen Bärlappsträhnen noch sinden lassen. Auch das Bewideln mit Strohzöpfen und das Austeilen von Sträußchen ist noch üblich. Die im Odenwald und in der Pfalz mlegervagenen geschmlickten Tannendäumchen sehren in Stetten (11) im Essa zu Mittsasten in einem Mädchenunzug wieder, zu dem ein Lied gesungen wird, das nicht nur engste Beziehung zu den Hisglersprüchen, sondern auch zu den rheinhessischen und pfälzlischen Sommertagsliedern hat. Wenn dabei auch der Maie genannt wird, der "in die Mitte sommt", so muß daran erinnert werden, daß auch im Bittnauer Spruch der Maie deutslich genannt wird und daß der Bers:

#### Stechen enander d'Augen aus

nicht minder deutlich an den Sommer, und Binterkamps gemahnt, wo eine Zeile "Stech em Binter die Augen aus" ganz ähnlich lautet. Es muß also gesolgert werden, daß der seltsame Brauch des Hisglers in langer und wohl schon sehr weit zurückreichender Entwicklung sich aus dem uralten Kampsspiel des Sommers und Binters herausgebildet hat und als Rest eines ursprünglich sinnvollen kultischen Seschehens gelten kann. Er stellt eine vereinsachte oder verarmte Jorn dar, bel der sich entweder der Strohmann oder der Moosmann allein erbalten hat.

Beide Brauche, der Sommers und Binterumzug im Obenwald, in Rheinheffen und in der Pfalz und der Hisgier in Baben, im Elfaß und in der Schweiz, find ihrerseits wieder höchst alterkuntliche Frühformen des Sommer- und Binterspiels, das uns aus älterer Zeit für welte Strecken Deutschlands, vor allem seiner südlichen Landstriche, überliefert ift. Ich nenne aus dem führefibeutschen Gebiet neben Schwelzer Belegen (12) noch Mood (13) bei Bühl (Baben) und Mittelbronn (D.A. Gailborf) (14). Der tiefe muthische Gehalt, der geheimniss volle Sinnbildcharafter von Strob und Brun, die unbeimliche einbrucksvolle Birkung ift bier geschwunden. Beibe Bestalten zeigen äußerliche Attribute, der Sommer belle Rleider, Rechen, Ahren, Blumen, ber Winter bide Bellkleidung mit Pelzkappe und Knuppel. Mur das oft vorhandene geschmückte Bäumchen erinnert als Lebens, und Fruchtbarleitssinnbild an den alten Inhalt. Im übrigen ift das Ganze zu einem beluftigenden Theater geworden, Reime und Rehrreime klingen auf, und bas früher mythische Bäumchen fleht brav und kunftlich, mit gebrechseltem Stamm auf einem Dreifuß, um der "Schauspieltruppe" auch die Aufführung in den gepflafterten Straffen einer Stadt zu ermöglichen. Demgegenüber ift im alemannischen Sudwesten des Reiches im Sifigier ein Reft vorzeitlicher Größe bis in unfere Tage hinübergerettet.

(1) Bögleheim: Alemannla 1898, 107 f.; Zehrle in Babilde Heimat 1923, 107. Laufen: Alemannla 1898, 108. Hisfelden: Jahrbuch des Bogefen-Elubs 1896, 188 f. Orffenhelm: Zeitiche. f. Golfst. 1933, 241 Ann. Oberbergheim: Pfannenschmid in Revue nouvelle d'Alsace-Lorraine 1884, 693; Jahrbuch . . . 1894, 223. Algheim: Pfannenschmid 1884, 693. Läufelfingen: Schweiz. Arch. f. Bolfst. 1897, 188, edda. 1928, 3. Biltinau: Schweiz. Infantenschmid 1884, 693. Läufelfingen: Schweiz. Arch. f. Bolfst. 1897, 188, edda. 1928, 3. Biltinau: Schweiz. Infantenschmid 1884, 693. Läufelfingen: Schweiz. Arch. 1897, 188, Bubendorf: Schweiz. Infantenschmid 1885, 411. Heer auch turze Nachrichten über den Hisbat und Entilbuch und der Nachweis, daß er schweiz. All. Hier auch turze Nachrichten über den Hisbat und Entilbuch und der Nachweis, daß er schweiz. Arch. 1895, 180 f. Babilge Helmat 1923, 107.

— (3) John Welter, Deutsche Bolfstleder 1, 1935. Sannhäufer-Bolfstled. — (4) Biederthal: Pfannenschmid 1884, 156 f.; Jahrbuch 1887, 123. Oberwit: Schweiz. Arch. 1903, 305. — (5) Estingen, Rannen: Zeitsche. Hen. f. Schweiz. Arch. 1908, 228. — (6) Karfau: E. H. Meyer, Bad. Bolfsteben 1900, 91.

— (7) Besteam, Hest. Schweiz. Arch. 1908, 228. — (6) Karfau: E. H. Meyer, Bad. Bolfsteben 1900, 91.

— (7) Besteam, Hest. Schweiz. Arch. 1908, 228. — (6) Karfau: E. H. Meyer, Bad. Bolfsteben 1900, 91.

— (12) Ilhland, Schriften z. Seich. d. Bichtung . . . III, 1866, 40 (aus Glarus und den Kantonen Schwyz und Sch. Ballen nach & v. Eschwöll. — (13) E. H. Meyer, Bad. Bolfsteben 1900, 89. — (14) Kapfi, Bürtt. Jahrb. 1905, 11, 56.

#### Erita Rohler / Gierlesen, ein Rampfspiel zur Ofterzeit

n einigen schwäbischen Dorfgemeinden hat sich die jüngste Gegenwart der österliche Brauch des Eierlesens erhalten. Das Kampspiel, das zumeist am Offermontag
stattsludet, war ehedem über den ganzen großschwäbischen Raum verdreitet; außerdem
liegen Berichte aus Mitteldeutschland vor, während das Spiel im Norden sehr srüh untergegangen sein muß oder nur vereinzelt bekannt war (1).

Die "Gierlesete" war, und ist in den wenigen Fällen heute noch, ein ausgesprochenes Gemeinschaftsseft, an dem alle Dorfgenossen und die Bevölkerung der Umgegend lebhaften Anteil nehmen. Träger des Spiels ist immer der wehrsähig gewordene Jahrgang der Jungmannschaft des Dorses. Die entsprechenden Jahrgange der Mädchen sind nur mittelbar betelligt.

Den Berlauf des Wettsplels konnte lch 1937 in zwei Gemeinden miterleben, in je einem Dorf des mittleren Neckartals und der schwäblichen Alb. In Kiehlngen/Neckar (Kreis Tühlngen) ist der Brauch tieser im Bolksleben verwurzelt, obwohl er, um die nötige Spiclerzahl zusammenzuhaben, nur alle zwei Jahre durchgesührt wird. In Sgesheim (Kreis Tuttlingen) wird das "Elerschupfen" alljährlich, wenn auch in einfacher Form veranskaltet, weil die Jugend zäh daran sesthält.

Schon mehrere Bochen vor Ostern wird in Kiebingen mit den Vorbereitungen begonnen: die Burschen üben sich im Lauf und Burs; denn der Bettkamps forbert von den Aussührenden keine geringen förperlichen Anstrengungen. Der beste "Springer" und der sicherste Berser werden ermittelt. Sie haben den Kampf auszutragen. Die Mädchen besorgen eine gut gewachsen junge Zichte sowie Ticher und Bänder als Baumschmuck.

Am Ostermontag gehen nach dem Frühgottesblenst je zwei Zurschen mlt elnem großen Korb durchs Dors und sammeln Eler. Jede Zäurin spendet gerne ein paar Eier zum Wettsplel, so daß über 300 zusammenkommen. Die vier Sammler legen 101 ungesochte Eier in der selt alters üblichen Ordnung auf der Gemelndewiese aus: In eine lange Reihe mit etwa 60 cm Abstand. Die übrigen werden zur Wirtschaft gebracht, in der das Fest bei Eiermahl und Tanz selnen Abschluß findet.

Um frühen Nachmittag sammeln sich vor der Dorswirtschaft die Träger des Wettspiels. Im geschlossenen Zug, den geschmückten Baum voraus, geht es unter den Klängen der Dorfmusik hinaus auf die Zestwiese (Abb. 1) (2). Der Baum wird beim einen Ende der Elerreibe in die Erde gepflanzt (Abb. 4 im hintergrunde). Die Festordner mit farblgen Bändern sperren ble Rampsbahn ab. Dann treten auf der nahen Straffe die belben Wettfampfer an. Ein Schußt Der "Springer" eilt im Laufschritt auf dem seit langem vorgeschriebenen Beg nach Rottenburg, um dort bei einem bestimmten Kaufmann "a Gidle Bombole" (eine fleine Dute Güßigkeiten) zu holen. Der Lefer macht sich slink and Werk, läuft mit bem erften Ei vom Baum aus der Reihe entlang und wirst es von der bezeichneten Stelle aus (Abb. 2) in die Fruchtwanne, die mit Spreu gefüllt am Ende der Reihe von einem Burschen gehalten wird (Abb. 3). Er fleht in einem vorgezeichneten Kreiß, den er nicht verlassen darf, und bemüht sich, die Eier, die nicht zielgerecht geworfen sind, mit der Banne noch aufzufangen. Mehr als swölf Fehlwürse find nicht gestattet, sonst geht auf alle Källe der Preis an den Läuser. Auch ift dem Leser nur einmal erlaubt, zwei Eier zumal aufzusammeln. Jedes Ei, das in den Korb fällt, wird alsbald von einem Kameraden herausgenommen, damit es vom folgenden nicht derschlagen wird. Zuerst erfordert das Werfen Abung und Geschicklichkeit; ist doch der Abstand für einen Zielwurf erheblich groß. Nach der Mitte der Cierreihe verringert sich die Entsernung dur Banne bei jedem Lauf, und die Gier fliegen in schneller Folge in die Spreu. Der geübte Lefer kann es fich dann wohl leisten, das eine oder andre Ei in die Zuschauermenge zu "pfeffern", und welches Freudengeschrei, wenn es auf einem schönen Sonntagsgewand zerplaytt Gegen Ende des Kampfes stacheln die Kameradinnen durch Zuruse den Leser zu immer elligerem Lauf auf und werfen neuglerige Blicke in Richtung. Nottenburg, ob der "Springer"

noch nicht sichtbar ist. Ein Schuß fündet ihn an und die Spannung steigert sich: wird der Läuser oder der Werser den Kampf gewinnen? – Der Sieger wird umjubelt, er erhält den Festbaum (Abb. 4), und mit Musik zieht die Jungmannschaft ins Dorf zurück zu Siermahl und Tanz.

Die heutige Spielüberlieferung lagt beutlich erkennen, daß das Eierlefen ein altes, volls eignes Auslesespiel ift, bei dem sich aus der Gruppe der jüngften Behrtuchtigen die fähigften im Kampfe messen. Das Spiel fällt in den Frühling, in die Jahreszelt, in der das griechte Brauchtum gerabezu vom Grundgedanken des Kampfes gegen den zu bestegenden Binter beherrscht wird. Das öfterliche Ginnbild, bas Ei, ift der Gegenstand, man möchte lagen bas Sportgerat des Kampffpiels und zugleich die Leftpeife. Die Träger des Leftes übernehmen felbst ben Beischegang, wie sie auch für die gewissenhafte Durchführung des Kampfes ver antwortlich find, Beachtung verdient außerdem bas Riel bes Läufers, bas in ben meisten schriftlichen Aberlieferungen, so auch beim Riebinger Spiel, eine Birtschaft ober ein Kauf laben im Nachbarort ist; bagegen wird aus anderen Gemeinden berichtet und in Egesbein. beute noch so gespielt, daß der "Springer" zu einem bestimmten Punft der Martungsgrenze eilt. Der Baum war nicht nur ber Ausgangspunkt, wie in Riebingen, er war ebenfv bas Riel beim Wettspiel. Co berichtet E. Meier (Deutsche Cagen, Sitten und Bebrauche 1852. 394) vom Eierreiten, daß am Biel ein mit Bandern geschmückter Maibaum ausgesteckt war, ben ber Sieger als Prels erhielt. Ebenso wird beim Pfingstritt in Burmlingen (Kreis Tubingen) jum Baum geritten, um nur noch ein Belfpiel aus der unmitteibaren Umgebung Riebingens zu mablen. Ober es ftand ber Baum in der Mitte des Keftplates, wie urfprung-Ild in verschlebenen schwäbischen Gemeinden der bestarabischen Volksgruppe, die nunmehr umgeflebett wird. Dort hat sich das Eierlesen fett Bestehen der Kolonie in fast unveränderter Form erhalten und ift nach bem völlischen Erwachen zu einem Kernftild deutscher Bolfenmispflege geworden, ja, es murbe fogar von Gemelnden nichtschwäbischen Stammestums übernommen. Bieberum liegt die Durchführung des Bettspiels in der hand der wehrfählig gewordenen Burfchen, der fogenannten Rameradichaft, die je nach Stärfe des Jahrgangs 4 bis 6 Läufer fiellt. Die Gier - es find 100 - werden im Rechtfrenz oder im Sechoftern auf die "Steppe" gelegt; in bestimmten Abständen, die örtlich verschieden sind, llegen bunte Elev bazwischen. Im Mittelpunkt steht heute die Fahne, die noch vor dem Beltkrieg von einem Burschen in grasgruner Sesttracht getragen wurde und die den früheren "Ofterbaum" ersetzt (2116, 5) (3),

In Sarata (4) fassen sich zu Beglun des Spiels die vler Läuser, die überall Tracht tragen, an den Händen und lausen auf ein Signal von der Kahne aus zum Grundei, das am Ende der Eierreihe liegt und stets ein buntes sein muß. Jedes solgende weiße Ei tragen sie einzeln zum Kreis und wersen es einem Mädchen in die Schürze, die es dann in den Kord legt (Abb. 6). Früher und heute noch in einlgen Nachdargemeinden werden die Eler in den Kord geworsen, den ein kleiner Junge aushält. Jedes dunte Ei sliegt in die Lust oder in die Zuschauermenge, die in ein jubelndes Geschrei ausdricht. Während des Eiersammelns spielt im Kreis die Musit, eine Ziehharmonita von Trommeln begleitet. Nach jedem sardigen Ei wird ein Tanz der "Springer" um die Kahne ausgesührt (Abb. 7). Aus anderen Orten wird der richtet, daß die Burschen auf Tischen tanzen müssen und darnach einen Trunf erhalten. Ist das letzte Ei ausgelesen, steilen sich die Läuser wieder um die Kahne und lausen aus ein Zelchen zum Grundei, wersen es in die Lust und einen zurück. Wer zuerst ankommt, ist Sieger und erhält die Eier. Auch bier wird das Kest mit Eiermahl und Tanz beschlossen.

Sehen wir von der Entwicklung in der jüngsten Vergangenheit ab, in der das Spiel in der Bolksgruppe Bessarabiens zum Ausdruck der deutschen Bessande und deshalb das Wesen des veinen Bettspiels verlor, so ist der Grundgedanke durchaus der gleiche wie beim Kiedinger Spiel: Auslese des Tüchtigsten unter den Rekruten durch sporkliche Leistung in Lauf und Burf. Die Spielart ist jedoch geschlossener, weil sich die gesamte Spielhandlung auf dem Festpiat vollzieht, in deren Mittelpunkt der Festbaum ausgerichtet ist. Jedem der Bettkänwser ist diesetbe Ausgabe gestellit, 100 Sier im Lauf auszulesen und abschließend das





Abbitdung 1 (oben). Tübingen, Kreis Nottenburg, Aufmarich zum Sierhaufen. Aufnahme Institut für Volkstunde, Tiblingen. Abbitdung 2 (unten). Aufnahme Institut für Bolkstunde, Tübingen.



Abbildung 3. Aufnahme Inftifut für Bolfstunde, Tubingen.

Abbildung 4. Riebingen, Reis Nottenburg. Gierlauf. Der Sieger mit bem gewonnenen Baum, Aufnahme Inflitut für beutsche Boltsfunde, Tübingen.



Grundei so hoch wie möglich zu werfen. In dem Sanz der "Springer" um den Baum dürsen wir sicher einen ursprünglichen Aderlieserungszug erblicken.

Bu diesen zwei Spielsormen gesellt sich eine dritte, die bis vor wenigen Jahren in Stahringen am Bodensee (5) gesidt wurde, und die, obsichon sie den Bettsampscharafter eingedüßt, ein altes Kernstück des Spiels erhalten hat: das Eierreiten. Der Beranstalter war zuletzt ein Berein, der unter seinen Mitgliedern die nötigen Sier sammelse. Auf einem sreien Platz des Dorfes erstellte er einen mit Lannengrün geschmückten Tordogen und brachte in der Mitte einen Ring von etwa 1 m Durchmesser an. Das Spiel wurde durch eine sessliche Ansprache, die auch aus andern Orten desannt ist, erössnet. Dann ritten die Sierwerser, in einheitlicher Kleidung, die Taschen mit gesochten – früher natürlich ungekochten – Elern gefüllt, den Tordogen an und warsen aus einer gewissen Entsernung ein Si durch den Ring in ein aufgehaltenes Netz. Die Zahl der zu wersenden Sier war nicht mehr vorzeschrieben. Daß auch das Eierreisen ursprünglich ein Betsspiel war, zeigt die abgegangene Spielsorm, von der Bielinger (6) aus der Saulgauer Gegend berichtet. Zwei Reiter, von denen der eine die vor-

geschriebene Begstrecke zurücklegen, ber andre eine Anzahl Eier von Pfählen einsammeln nuß, tragen ben Wetklamps aus.

Ungeachtet der vielen, meist recht unvollständigen Darstellungen im Schrifttum, deren Untersuchung auch über Berbreitung und Alter des Eierlesens Aufschluß geben wird, bietet die lebendige überlieferung verschiedene Wechselsvemen mit Jügen eines srühen Auslesespiels, das im südwestdeutschen Raum die an die Schwelle der Begenwart ein sestgewurzelter Frühlingsdrauch war.

(1) Daß das Spiel auch im Norden einst geübt wurde, zeigt der Beleg aus dem 16. Jahrhundert, den Bolte in der "Zeitschrift s. Det. Volkstunde", Neue Folge III 47, verössentlichte: 1537 wurde in dem westsällschen Dorse Setzebrock dei Wierelsen geseiert. Stenso berichtet Huser im Gymnastalprogramm von Brilon 1893 vom Siertsesen in einigen Orten des Arelies Bacdurg und den angrenzenden beschlichen Dörsern. — Sine Berbertlungskarte ist in Boederetung. — (2) Die Bilder 1-6 sind Ausnahmen des Instituts für Leutsche Volksforschung und Boltstunde, Ander und Beschreckung und Boltstunde, Ander und Beschreckung gestellt. — (3) Nach einer Mittellung von Im. Schöch, Sacata. — (4) Nach mündlichen Mittellungen eines Boltsdeutschen aus Sacata. — (5) Nach einer mündlichen Mittellung von Watth. Bogel. — (6) Volkstümliches aus Schwaben 2, 86 f.

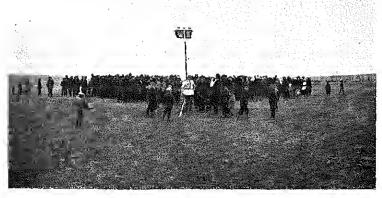


Abbildung 5. Eterlesen in Lichtental. 1933. Aufnahme Inflitutfür deutsche Volkstunde, Tübingen.



Abbitbung 6. Elevlefenin Sarata 1937 Aufnahme Jufitut für deutsche Boltstunde, Lübingen.



Abbitoung 7. Sang ber Länfer, Lichtental 1933. Aufnahme Institut für bentsche Boltefunde, Enbingen.

## Alfred Dieck / Holzgestalten aus Vor: und Frühgeschichte im großgermanischen Lebensraum

örtliches und zeitliches Vorkommen, Aussehen.

piedzehn Holzgestalten ober Holzsäulen sind bisher in Mooren gefunden worden. Sie vertellen sich über ein räumlich welt verdreitetes Gebiet, das vom Vodensee als Südgrenze nach Norden die nach Südnorwegen reicht; die Bestgrenze wird durch die Funde aus Grönland gegeben und die Ofigrenze durch den Kund von Jankowo in Posen.

Zeitlich sind die Funde einzugliedern vom Ende der jüngeren Steinzeit dis ins Mittelalter blinein. Die Funde sind die auf den von Humber – ein kleines Schiff, auf dem acht etwa 35-40 cm hohe phallische Bestalten stehen (f. Abb. 1) – unter sich gleich. Es sind einzelstehende Pfähle oder Bestalten.

a) Der Pfahl von Sjelmoor, Jütland (1) war aus Eiche. Er war ausgehöhlt und wieder mit fleinen Holzstücken angefüllt. Er stand verkehrt auf einem Steinhaufen. Um ihn lagen Befäße und Scherben. Die Anlage stammt aus der jüngeren Steinzelt.

b) Die Bestalt aus Buchau (2) besteht aus Eiche. Sie stammt aus bein Ende der Bronzezeit. Nähere Zundumstände sind ungewiß.

c) Bei Rosbjergaard bei Hobro (3) fand man in einem alten Föhrenwäldchen folgendes: An einem Baum lag ein feuergeschwärztes Bronzegesäß; unter ihm befanden sich Feuerbrände. An einem anderen Baum stand der Unterteil eines Tongesäßes; in der Nähe lagen Scherben. Nicht weit davon sand man zwei größere und mehrere kleinere gewölldte Stelnhausen. Teils unter, teils auf den Steinen lagen u. a. Besäßscherben und ein geschnicktes Trinkhorn. Auf einem dieser Hausen sand man nebenelnanderstehend zwei Pfähle, die am unteren Ende zugespist waren. Die anderen Enden waren vermodert. Es sind wohl die Reste eines Holzbildes oder zweier Pfähle ähnlich den Alten. Aus welchem Holz die Pjähle waren, wird im Fundbericht nicht gesagt; waren sie aus Föhrenholz, weil eine Begensäßlichkeit zu den Föhren des Fundplates nicht erwähnt wird? Die Anlage stammt aus der Zeitspanne vom Ende der Bronzezeit die zum Beginn unserer Reitrechnung.

d) Auch die Bestalt vom Broddenbjärgmoor (4), Amt Biborg, stand auf einem Steinhaufen. Zu Füßen dieser Bestalt stand im Steinhausen ein Lehmgefäß. Die Bestalt, die aus Eiche ist, ist nach dem Befäß zu schließen eisenzeitlich.

e) Bei Kjäreng, Seeland (5), wurde ein Holzblock unbekannter Holzart mit Löchern für Beine, Arme und Phallus (?) gefunden. Das Gesicht mit den Haaren ist sehr gut erkennbar. Die Herstellungszeit ist undekannt.

f) Bei Spangeholm (6), Vendspffel, wurden wenigstens 50 Gefäße zusammenstehend gestunden. Inmitten der Gefäße war ein 64 cm langer Eichenholzpfahl eingerammt. Er ist an einem Ende zugespitzt; am anderen find zwei Geltenzweige fortgeschnitten. Die Anlagestammt aus der älteren Kaiserzeit.

g) Possenborf (7), Thüringen. "Der Ressel wurde im Jahre 1859 in der Torssteheret zu Possenborf ungefähr 20 Zuß tief in der Erde ausgesunden, rings um denselben standen 7 Urnen, wovon nur diese nebst ihrem Inhalt gut erhalten, die anderen aber von den Arbeitern zerstochen waren. Dahinter lag eine Gestalt von Holz, mit breitem Gesicht, scharf geschlißten Augen, eingebrückter Nase und ausgebreiteten Armen, welche letztere deim Aufheben der Gestalt heraussielen, das Gesicht aber von der Lust zerrissen wurde. In der Nähe hatte eine große Eiche gestanden, welche ebenfalls in der Erde lag, der übrige Naum war leer.

— Nach Angabe des Herrn Bolgtritter (am 17. 5. 1876) lag das Holzdild nicht hinter, sondern mit im Kreise, aber umgefunken am Boden. Die Arme waren von Espenholz, die Kigur selbst Eichenholz. Die Arme waren auch geschnicht, Finger nicht mehr bemerkhar. Im Kreise drinnen lag noch ein Naturstein (Kalkstein) in Form eines Bogellopses, ca. 1 Zuß lang, –, 10/15"

bavon lag im Torfmoor ein menschliches Gerippe (8)". Die Anlage stammt aus der älteren Kalserzeit.

- h) Alt-Friefact (9) ein Eichenbild; vermutlich flawisch.
- i) Behren-Lubchin (10), Medlenburg; Gichenholzpfahl; vermullich aus dem 10.-12. Jahrh.
- k) Janforvo (11), Pojen, Sichenkopf mit ausgehöhltem Hals; vermutlich aus dem 10. bis 12. Jahrbundert.
- 1) Holberneß (12), England; ein kleines Boot mit acht bewassneten phallischen Gestalten; die Schnitzerel wohl eisenzeitlich ist aus Richte.
- m) Holzgestalt (13) oder Holzpfahl im Edinburger Museum (14).
- n, o, p) syvaagstib (15), Sübnorwegen; drei Solzgeffalten ober Solzpfähle (14).
- q, r) Sneedorffs &, Gröniand (16). In einem Grab wurden zwei Holzpfähle gefunden (14).

#### Deutungeversuch bee Anubee vom humber.

Auf den Kelsbildern (17) in Bohustan an der Nordwestfufte Schwedens finden wir verschiedentlich Schiffe eingeritt, in benen Einzelmanner fleben. Gie haben eine febr große Ahnlichteit mit der wohl eisenzeitlichen Schiffsschnitzerei von holderneß in Offengland. Bolgende diefer Schiffsrihungen möchte ich mit der Schniperei in Berbindung bringen: Balter, I. 3 (Abb. 2), wo je 6 Bestalten in derselben Haltung wie in Holberneß steben. I. 17, 1 (Abb. 3) wie eben. I. 8, 2 (Abb. 8), wo 8 beutlich erfeunbare und 7 angedeutete Gestalten sich im Schiff befinden; ste sind ebenso wie auf 1. 3 (Abb. 6), wo 4 solcher Gestalten erkennbar find, schon mehr stillssiert. Einen weiteren Schritt zur Stillsserung bildet II. 5 (Abb. 4), wo die zweimal 3 Gestalten durch einen fenkrechten Strich und zwei Bollfreife (Ropf und Körper) angebeutet werden. Die iefte Stufe diefer Stilifferung ift in ben Strichen mit Ropf zu erkennen auf II. 47 (Abb. 5) und bei Roffinna (Abb. 7), Grabftein von Billfaras Schonen (Deutsche Borgeschichte, 5. Aufl., S. 91). hierbei ift allerdings zu berncksichtigen, 1. daß vermutlich zwischen diesen Teisbildern und dem Bild aus Fichtenholz 500, wenn nicht 1000 Jahre liegen; 2. dars nicht unbeachtet bleiben, daß auf den hier in Frage kommenden Belozeichnungen die Schiffeinsaffen nie phailisch bargeftellt find, bagegen die acht Geffalten aus Holderneß an der Mündung des humber mit größter Bahrscheinlichkeit phailisch waren.

#### Die Einzelgeftalten undihre Deutung. - hellige Baume, beilige Pfable.

Die Shrung oder Verehrung der Hoizgestalten wird zurückgeführt auf einzeistehende Psähle und ursprünglich in frühlindogermanischer Zelt auf heilige Bäume (18). Dem wird man beipflichten. Wie Detering gezeigt hat, ist dieser alte heilige Vaum die Siche gewesen. Sprachliches, Naturgeschichtliches, Heilmittelfundliches, Vrauchtumkundliches und vor allem die Vodensunde (Holzreste und Begenstandsverzierungen) sprechen dasür.

#### Die "Beminful" und die Beltenfaulen.

Wit den altheiligen Bäumen in Zusammenhang gebracht werden die Irminsul und die Weltenfäulen. Näheres hierüber zu sagen erüdrigt sich, da das Schristtum hierzu troß seiner Vielgestaltigkeit sich im großen und ganzen dejahend ausgesprochen hat (19).

#### holzgestalten - Bögen?

Diese Holzgestalten sollen nach weit verbreiteter Meinung (20) germanische Fetische, Göten ober Kultvilder gewesen sein. Diese Annahme ist aber auf Grund der Rassenseelensorschung kaum noch ausrecht zu erhalten (21). Es ist eher anzunehmen, daß diese Vilder, wenn es Göten gewesen sind, sie nicht von unseren germanischen Vorsahren verehrt wurden. Sie sind dann höchstens Verehrungsgegenstände andersrassiger Höriger gewesen (21). Haben sie aber doch im Brauchtum unserer Vorsahren eine Rolle gespleit, dann ist eher anzunehmen, daß sie als Cymbole dienten (22, 23).

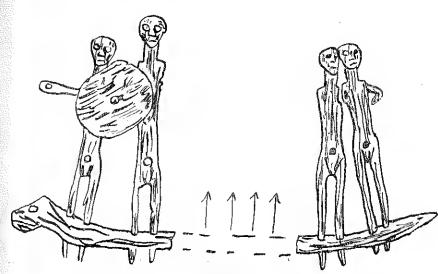


Abbildung 1.

Mingren, "Diel. Urt." Seite 65 Oft-England Munbung bes humber (urfprünglich 8 bewaffnete phallifche Beftalten).



26bildung 2.



Albellenna 3.



2fbbllbima 4.



Mbbilbung 5



Abblibung 6.

Athbilding 8.

WOULD LIBBO

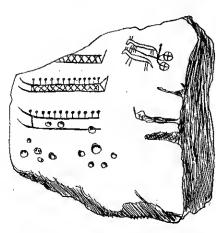


Abbildung 7.

#### holzgestalten - Grenz ober Begpfähle?

In Harbardsljoth 57 werden für Island Wegmarkierungen durch Holzpfähle bezeugt. Noch im 18. Fahrhundert waren geschniske Wegweiser auf Island in Gebrauch. Höchstwahrscheinlich waren sie verschieden gestaltet, wie jest noch in den Alpen, um ohne Beschriftung dem Wanderer das Zurechtsinden zu ermöglichen. Von zwei solchen Pfählen (viellelcht einem Zwillingswegweiser) wird – wie wir noch weiter unten sehen werden – in Havamal Str. 49 berlehtet, daß sie aus Spott bekleidet wurden.

Wenn die Annahme zu Necht besteht, daß wenlsstens ein Teil (24) ber im germanischen Gebiet gesundenen Holzgestalten als Grenz- oder Wegpfähle zu beuten ist (25), dann könnte dasür sprechen, daß sie gern auf Steinhaufen gesteilt wurden, wohl um weithin stattdar zu werden. Dasür könnte auch sprechen, daß sie – soweit sie menschliche Gestalt bestigen – phallisch dargestellt werden. Denn die griechischen Hermen, die doch erwicsen als Grenz- dzw. Wegzeichen gedient haben, sind ebenfalls phallisch. In dieselbe Reihe möchte ich auch die Stenfloten stellen, die phallisch gesormten Steine, die häusig in Norwegen und m. B. auch in Schweden vorkommen.

Daß sowohl die Gestalten als auch die Steine phallisch gesormt wurden, hängt wohl mit einer Frühsorm der später zum Banenglauben gewordenen Beltanschauung zusammen. Doch möchte ich mich an dieser Stelle gegen die n. a. von Mogt (26) vertretene Anslicht wenden, solche Gestalten und Phallussormungen hätten dazu gedient, "um die Fruchtbarkelt der Erde zu sördern". Hier wie auch sonst im Branchtum ist m. E. eher ein symbolisches als zauberhaftes Denken beim nordischen Menschen anzunehmen, wie und auch durch die Sinnbildsorschung immer wleder bestätigt wird.

Trifft es zu, daß solche Gestalten als Weg, oder Grenzzelchen zu erklären sind, dann ist auch verständlich, warum verschledentlich in ihrer Nähe Gefäße, Leuerstellen ufw. gefunden wurden. Dann sind diese Gefäße nicht Opfer an die Kultgestalt, sondern Reste von Mahlzelten, die anlästlich irgendeiner Besprechung an dieser leicht auffindbaren und obendrein helligen (27) Stelle stattsanden. Zu bemerken ist noch, daß die alten Wegsäulen und Grenzsstelne durchweg Säulenform haben.

Bemerlenswert lst auch in unserer Beobachtungslinie die eigenartige Anlage zweler Dörfer in der Finne. Beibe Dörfer, die zuerst 966 erwähnt sind, heißen Saubach. Sie liegen rechts und links eines Baches, des "Spring". Eines der Dörfer gehört zum Amt Bendelsteln, das andere zum Gericht Steindurg. In ihrer Rähe ging ehemals die Handelsstraße Leipzig-Frankfurt/M. entlang. An ihr steht der "lange Stein". Bar er ein solcher Grenzsteln, der zwei Gedlete so scharf trennte, daß die Grenze noch in der Berwaltungsart der deiden Dörfer sich widerspiegelt? Ein Hinweis auf ähnliche Berhältnisse mag uns auch noch der "Opferstein" von Buschlaub/Göthewiß, Kr. Welßensels, sein, der genau auf der Gemarkungslinie steht. Unerwähnt soll ader nicht bleiben, daß bis noch weit ins Mittelalter hinein auch lebende Bäume, meist Eichen, als Grenzzeichen angesehen wurden (28).

#### holzgestalten - Merkmale für Beratungspläße?

Bie eben schon gesagt, glaube ich, daß die Junde bei einigen Holzgestalten davon Zeugnls ablegen, daß dort Beratungen stattsanden. Bestärft werde ich in dieser Deutung dadurch, daß auch jest noch vietsach das Mersmal alter Beratungspläße ein hölzernes oder seinernes Bild oder ein Psahl oder ein Stein ist. Ich meine die Bauernsteine und Itolandsäulen. Hierdel wäre einmal der einzelstehende Bauernsteln als Bersammlungs, dzw. Beratungs, ort anzusehen (z. B. Kircheblau, Saalkrels), anderseits der Bauernsteinsranz als Umhegung oder Sissteinreihe für die Seilnehmer zu erklären (z. B. Roßbach, Kreis Quersurt). Die Rolandsäule (29) würde als städtisches Gegenstück dem einzelsiehenden Malstein, Bauernstein gleichzusesen sein. Zu deachten ist, daß die ältesten Rolande (30) pselterartig sind! Als vorgeschliche Gegenstück fämen für die einzelnen Steine die Holzgestalten in Frage.

Als Gegenstücke zu den Bauernsteinkränzen seien aus der Vorgeschichte erwähnt die Steinringe der Art wie Stonehenge und die Holzringe von Boodhenge, Wilkshire (31) und Boodhenge, Norwich (31), und aus der Frühgeschichte das Umhaseln von Beratungs- und Kampspläten.

Daß eine Verbindung zwischen der städtischen Form der Rechtssäule (Roland) und der ländlichen Form (Steinerne Jungsrau und wie die alleinstehenden besonderen Steine auch genannt werden) besteht, erscheint mir durch Brauchtum gesichert, das in ähnlicher Form bel beiden vorkommt. Erwähnt sein solgende Orte:

Thorsberg (hier noch alte Säule auf dem Thingplats, auf dem Markt abgehalten wird). Paberborn (Jobutefteln, hier Latare ein Bolkefest). Berbstebt (Hopersteln, hier noch 1512 am 8. September ein Kahrmarkt). Hamburg (am Roland findet Markt flatt). Halle/S. (am Roland findet Markt flatt: die "Hallesche Messe", die infolge der Bürgerunruhen Ansang bes 15. Jahrhunderts von der Leipziger Messe abgelöst wurde). Magdeburg (Martt am Standbild Kaiser Ottos (?)). Dolau (Steinerne Jungfrau, hier mussen die Pfarrer der drei umliegenden Orte abwechfelnd predigen). Bucha (Bauernstein = "Kausstein", an bem Räufe und andere Verträge abgefchloffen wurden). Domnits (noch 1865 wurde burch breimaliges Vochen mit einem Elchenholsbanuner an die Hoftlie zur Berfammlung am Bauernflein aufgerufen). Werben (am Bauernflein versammelt fich ble Gemeinbe). So in ben melften Dörfern, wo Bauernffeine find. Stralfund (Berlobungen an bem "Stein auf bem Markt" öffentlich verfündet). Breifswald (wie Stralfund). Elibeck (wie Stralfund). Sack. pfüffel (Stein auf bem Aderstüd, an bem früher bas "Pfiffeliche Bericht" abgehalten murbe). Beiß (auf bem Dorfplat ein Stein, an bem bas alte Zehntgericht ftattfand (32)), Salle/S. (1482 ift ber öffentliche Tanz, "jo alle Jahr vor dem Rolande gehalten worden, abgeschafft"). Magbeburg (Notanbiplet). Brandenburg-Neuftadt (im Kopfe des Rolands eine flache Mulbe, In der feit je Donnerbart mächft). Buch (zu Pfingsten wird der Rolandtopf mit einer Blätter. from geschmückt). Prenzlau (auf dem Ropf des Rolandes 4 Löcher mit Blelspuren. Trug er eine Schale, in der ebenfalls Pflanzen wie in Brandenburg muchjen? Sierfür fann fprechen, daß alte Nachrichten von einem Lorbeertranz berichten. Ober wurde er nur ebenfo wie ber in Buch gefchmudt?). Langenberg (zu Pfingsten Tanz an der Rolandfäule; alte Sagen führen dies auf heidnisches Brauchtum zurück). Questenberg (erinnert sei an das Questenfest, beffen einer Teil oben auf bem Bipsberg, beffen anderer im Ort stattfindet; allerdings ift m. B. mit dem Roland kein Brauchtum verbunden, ebenfo auch nicht mit dem Bauernstein, ber neben bem Roland liegt). Die Spielrolande find mohl eine Abart bes Mingreitens und gehören nicht in diefen Jufammenhang (33).

Brauchtum, wie die Benugung des Rolandes als "Schwarzes Brett" (Nordhaufen), Prangerspfahl (Pofen und Plögly), desgleichen als Stelle, wo nach einem Brand die Feuereimer bingebracht werden mußten, um fie dem rechtmäßigen Eigentümer zurückzugeben (Gardeslegen), hängen mit der Nechtsbedeutung des Nolandes zusammen.

Aber nicht nur Brauchtum, auch Sagen, die um Rolandsfäulen, Bauernsteine und fonstige Steine spielen, zeigen, daß die von mir vermutete Sinneinheit dieser Steine besteht (34). Karnevalsgestalten, die sowohl im heutigen Brauchtum auftreten, als auch auf den Felszeichnungen in Bohustän (35) zu erkennen sind, glaubt Allingren (36) mit Rolandsäulen in Berbindung dringen zu können. Dieser Meinung kann ich mich nicht anschließen. Benigstens haben sie nichts mit der hier angebeuteten Gerkunftslinde der Rolande zu tun.

#### Shriftliche Nachrichten. - Röpfe auf Pfählen ober Bäumen.

Eine Anzahl von schriftlichen Nachrichten spricht davon, daß Pfähle oder Bilder bei den Germanen eine Rolle gespielt haben sollen. Ein Teil dieser Nachrichten befagt, daß im Anschliss an "Opfer" die Köpse der getöteten Tiere a) an Bäume gehängt (Teutoburger Bald und Uppfala) oder b) auf Pfähle gesteckt (At Tartuschi, Ihn Kadhlan, Thule 19, 370) wurden. Die Nachrlichten lauten: Zu a): Über die Schlacht im Teutoburger Bald: "Daneben lagen

Bruchstücke von Wassen und Gliedmaßen von Pserden; zugleich hingen an Baumstämmen angehestet die Köpfe (37, 38)" (Tactus, Annalen I, 61). Über den heiligen Hain von Uppsala: "Die Körper aber werden in einem Hain ausgehängt, der zumächst dem Tempel liegt... durt hängen auch Hunde und Pserde neben den Wenschen (38)." (Abam von Bremen IV, 27, Iu b): "Ar-Tarsusch erzählt: Sie seiern ein Fest, an dem sie alle zusammenkommen, um ben Gott zu ehren und um zu essen und zu trinken. Wer ein Opsertier schlachtet, errichtet an der Tür selnes Gehöstes Psähle und tut das Opsertier darauf, sei es ein Rind oder ein Wisder oder ein Ziegenbock oder ein Schwein (39)".

Ibn Fadhlan berichtet: "Darauf nimmt er eine Anzahl Ninber und Schafe, schlachtet ste, gibt einen Teil bes Fleisches an die Armen, trägt den Rest vor jene große Statue und vor die um sie herumstehenden kleinen und hängt die Köpse der Schafe und Ninder an jenes Holz auf, das in der Erde aufgerichtet steht (40)."

Thule 19, 370 lesen wir: "Sie (König Walbemar und der Bendensürst Mjuklat = Niklot) schlugen sich bei der Stadt, die Urk heißt; König Baldemar errang dort den Sieg, aber Mjuklat sloh und stel barnach. Die Dänen nahmen seinen Kopf und steckten ihn auf einen Psahl vor der Stadt." (Bgl. dazu die von Peter Paulsen behandelte Bronzetür zu Enesen mit der Abbildung des auf einen Psahl gesteckten Kopses des hl. Abaldert; Germanien 1940, S. 15. Schriftleitung.)

Dlese Nachrichten sind im Kern wohl richtig. Stehen mit ihnen die Nachrichten der Sagas (41) In Berbindung, ble berichten, daß auf Island Stangen mit Pferbeföpfen als Neibstangen errichtet wurden? Doch möchte ich diese für reine Spottstangen halten. Ich glaube nicht, daß es Stangen sind, "die apotropäische Rraft haben, also zweisellos überbleibfel alter, primitiver Kultbilber find" (42). Wenn ich auch nicht leugnen will, daß die Neibstangen Islands eine fpottfüchtige Spätsorm einer welhevollen Brühform fein mogen, fo halte ich die Neide stangen selber aber für eine abseits des religiöfen Denkens und Kühlens stebenbe Berspottungsart. Wissen wir boch aus ben Spitnamen und Spottverfen ber Sagas, wie filt und scharf, aber auch manchmal wie gutmütig-herzlich der Spott der Bilinger war. Ein Zeugnis ihres Schabernacks fei hier besonders hervorgehoben, weil er sich ebenfails um Holzgestalten - vermutlich Wegwelfer, f. o. - drehte. Im Havamal 49 lefen wir: "Beg gab ich mein Gewand auf der Beide draußen zwei Holzmännern; Wie Nieden faben fie aus, als sie die Meider hatten, beschimpft ist der nackte Mann." Ber deutt da nicht unwillkürlich an die Flaur im Ropenhagener Hafen unwelt der bekannten kleinen Nige aus Andersens Märchen, die einen fich nach dem Bad Abtrocknenden zeigt und der man vor einigen Jahren im falten Binter zum "Erwärmen" einen alten Bademantel umhängte. Muß man denn binter allem bumpfbrütenden Zetischismus feben?! Sinnvolle Ehrung des Erhabenen und autmütiger Scherz haben im Berhältnis zum Allgewaltigen bei Satmenichen unferes Blutes stets beleinander gewohnt.

Im Jusammenhaug mit ber Sitte, Köpse von Tieren nach ihrer Weihetötung aufzustecken, welse ich auf die mittelsteinzeitliche Fundstelle von Meiendorf bei Hamburg hin. Hier wurde ein Psahl mit aufgestecktem Renntierschädel gesunden. Der Ausgräber, Prof. Rust, bringt ihn laut Zeitungsmeldung mit dem Giebelschmuck der niedersächsischen Bauernhäuser in Verbindung. Ist es richtig, in diesem Zusammenhang auf den sprechenden Kops des Pserdes Fallada über dem Torweg in dem bekannten alten Märchen hinzuweisen? Steht mit ihnen auch die weitverbreitete Sitte in Verbindung, die Pserdenachgeburt aus Eichen auszuhängen? (Val. J. D. Plassmann, Neues vom alten Bodan; Germanien 1936, S. 387 sc.).

#### hochfigpfeiler.

Eine weitere Gruppe von Nachrichten berichtet von den Hochsispseilern (43). Auch sie sind wohl auf den Weltenbaum zurückzusühren. Allerdings tritt bei ihnen noch eine zweite Herstunftslinie hinzu, nämlich die rein bautechnliche Bedeutung. Auch bei ihnen ist es unangebracht, sie, besonders wenn sie noch mit dem Bild Thors geschmuckt sind, sur Feische zu erklären. Der Schmucktrieb spielt eine große Idolle. Wissen wir doch von anderen Gegen-

franden, die mit mythologischen Gestalten verziert waren (z. B. Schilden (44) und Stühlen (45)); auch diese werden doch nicht für Zetische erklärt!

Daß die Hochsichseiler eine große Rolle im Brauchtum im Norden spielten, ift nicht zu teugnen. Die Sagas sind voll derartiger Andeutungen. Trlfft sie doch auch das norweglsche Shristenrecht mit seinen Berboten. Ihre Bedeutung näher aufzuzeigen, ist hier nicht ber Plat. Es sollte nur barauf hingewiesen werden, daß der disherigen Deutung eine andere und m. E. begründetere gegenübergesteilt werden kann.

Originalhochsispfeller sind m. B. bisher noch nicht gefunden; es fei denn, daß die beiben oben genannten Säulen aus den Bräbern an ber Oftfüste von Bröniand als Reste folder Pfeller zu deuten sind.

(1) Clemen, Urgefchichtliche Religion I Nr. 106. Febberfen, Do Mofefund Antbeger f. nord. Olbfynd. og Hift. 1881 S. 376. - (2) Reinerth, Das geberseemoor ale Gleblungeland ber Borzeilmenschen, S. 142. Detering, Die Giche, Rabiffchverlag 1939. Detering bringt blefes Solgbild in. B. gum erftenmal im oben angeführten ausgezeitineten Buch in blefem Bufammenhang. - (3) Schuld, Mittelbeutiche Boltheit, Salle, Sanbesanftalt für Boltheitefunde 1935, heft 1. - (4) Gulther, Sandb. b. germ. Mythol., Leipzig 1895, S. 603. S. Müller, Nordliche Alitertumskunde II, 180. Helm, Aitgermanliche Mellglousgeschlichte I, Mr. 106. de Bries, Altgermanliche Mellglous, gefchichte I, 136. Detering, a. a. D. Schuls, a. a. D. Febberfen, a. a. D. 371. - (5) helm, a. a. D. I Dr. 107. Rebberfen, a. a. D. 380 f. - (6) Blob, Acta archaologica VIII S. 186 f. Detering, a. a. D. S. 114 Anm. und Abb. 38. - (7) Aften ber Broßherzoglichen Bibliothet Bena (C, 4a) 1829/1868 S. 32. Aften bee germanischen Mufeume Bena betreffe Poffenborf. Gober Bofer Sichleiche, Die vor und fruhgefchichtlichen Alteritumer Thuringene, Burgburg 1909, S. 276 ff. Schulg, a. a. D. Remmann, Thuringer gahnlein 1934, heft 2. Detering, a. a. D. - (8) Died, Die Bebeutung ber Moor und Bafferfunde ber erften gahrhunderte unferer Zeitrechnung unter befonderer Berüchfichtigung ber bolggeftalten, Moorleichen und Menfchopferberichte. Bifiertation an ber Martin-Buther-Universität Salle 1939, C. 10 ff. Bledt, Die Moorleichen im großgermanischen Lebeneraum, Ihr Bortoninen und Bedeufung (Dannigbibliothet 1941, Bb. 4; Borbericht bemudchft in "Forschungen und Kortiferitte"). - (9) Kebberfen, a. a. D. S. 381 ff. beim, a. a. D. Rr. 107. Betering, a. a. D. von Quaft, Korrefpondenablatt b. Befamtvereins beutider Geschichte, und Altertungvereine 1858 Rr. 11, G. 104 ff. Albrecht, Stawliche Bildwerte, Mainger Zeitschrift 1928 S. 46 ff., hier weiteres Schrifttum. - (10) Borgesch. Altert. b. Brogbergogiums Medlenburg Schwerin 1910 C. 370 u. C. 381 Ef. 70 21bb. 16. Betering, a. a. D. Albrecht, a. a. D., hier welteres Schrifttum. - (11) Detering, a. a. D. Albrecht, a. a. D., hier welteres Schrifttum. -(12) Febberfen, a. a. D. S. 383 ff. Selm, a. a. D. 9tr. 107 2lnn. 126. - (13) Febberfen, a. a. D. S. 383. Selm, a. a. D. Nr. 107. - (14) Naheres ift z. It. nicht in Erfahrung zu bringen. - (15) Berge, "Susgnbar ! Noreg" In Norft Foltefultur 1921 S. 9 ff. be Bries, Altgerm. Religionogefchichte 1, 136. - (16) helm, a. a. D. Nr. 107 Alim. 126. Granh, Undersogelfes Relfe til Ofthyften of Grontand, Kopenhagen 1832, S. 101 Sf. VIII Abb. 3; bas Buch war mir z. 3t. nicht zugänglich. - (17) Balger, hallelfiningar fran Bobuslan. 1. u. 2. Gerie, Goteborg 1881-90 und 1891-1908. Rocben, Felsbilder von Oftgotiand. Sagen i. 95. 1923. Alugren, Felsbilder, S. 18 ff. - (18) Detering, a. a. D. - (19) Aus ber Bulle bes Schrifttums fel lebiglich folgendes ermannt: Jung, Irmenful und Rolandsfäulen. Mannus 17. O. S. Renter, Germanliche himmeletunde, München 1935. Müllen hoff, Bermania, S. 525. Olelk, Irminful og Gubeftotter. Rordliche Welt, 3. 39., Seft 4; in blefem Anffat werben bie Juppiter. Bigantenfauten in ben Betrachtungsbereich ber Irminfulen gebracht. Im Bufammenhang bagu fel die freundliche Mittellung von herrn Leufch-Salle gebracht, ber bei Inftandfechung alter Kunftwerke feststellen tonnte, daß im fruben Mittelafter in Miniaturen, ber Plafilt und ber Blasmalerei - bie Safetmalerel macht elne Ausnahme - der Stamm des Chriftustrenges grun dargeftellt wurde. - (20) G. Miller, Rordliche Altertumstunde II, G. 180. de Bries, Altgermanische Religionegeschichte I, G. 136 f. helm, Altgermanische Religiones geschlichte I. S. 216. - (21) f. auch Detering, a. a. D. S. 114 u. Aum. 51. - (22) So auch ale Deutungenöglichteit von be Bries, Alfgermanliche Rellgionegeschichte I, G. 137. - (23) Alle gleichlaufende Erschelnung fei binge, wiesen auf die Auffassung & B. der Chriffindbarftellungen der evangelischen Konfession (vorwiegend im nordischen Beblet! Abgujeben ift von ben Rolgen ber Religionefnechtung ber Begenreformation) gegenüber ber fultbilderhaften Auffaffung der tathollichen Konfeston ("Ratholliche Raffe" bes Papftes, Sommer 1938). - (24) Die fpaten flawischen Bestalten stehen hier nicht gur Besprechung. - (25) f. auch Detering, a. a. D., ber m. B. zum erstenmal auf diese Bentungsmöglichkeit hingewiesen hat. - (26) Mogt, Bermanischer Blideratias G. II. - (27) Greng baume und epfahle find rechtsheilig! Siehe Brimin, Rechtsaltertumer. v. Alchthofen, lex Frisionum. - (28) Bgl. von Buttenberg, Bermanliche Brengfluren, im Archiv für Anthropologie 1909, S. 208 ff. - (29) Bei ber Ableltung der Rolandfaule von dem heiligen Baum daw. Pfahl grelfe ich gurud auf eine Dentung, die J. Grimm bereits 1815 angeführt (Kleine Schriften, Butereloh, Bd. 8, S. 493), aber 1851 wieder fallengelaffen hat (Borlesung vom 14. 8. 1851: Kleine Schriften, 280. 2, S. 359). Siehe auch u. a. Uhlirz in Mittellungen bes Inftitutes für öfterreichliche Beichleteforschung XV, 1894, S. 680. Nordliche Welt, 1936, heft 1. - (30) Alle untfaffendfte Bufammenftellung über Rolandfanlen mit reicher Schriftinmsangabe ift zu nennen: Börlig, Urfprung und Bebentung ber Rolandebilder. herrn Oberburgermeifter i. R. Dr. Borlif fei an diefer Stelle für freund. Uche Anstünfte gebantt. Hingewiefen sei auch auf Almgren in der Kronpring-Bustaf-Abolf-Zefischelft, Stockholm 1932. - (31) "Luftbild und Borgeschichte", Sanfaluftbild G. m. d. S., Berlin 1938, G. 11 f. und 42 f. -

(32) hier wie auch an anderen Orten fieht neben dem Stein die Dorflinde. Es treffen fich atfo wie bet ben Grenzbezeichnungen die zwei Linien: ber lebende Baum und der tote Stein ale Sinnblid des alten Lebensbaumes. - (33) Begen R. heldmann, Die Rolandebilder Deutschlands, Salle 1904. - (34) Betreffe Rolandsagen fei bingewiesen auf den Auffat von Ebers, Steinerne Belden in Brandenburg, 3tfcbe. f. helmatpliege 1931, S. 189 [ und hoebe, Beutsche Rolande, 1934. - (35) Begen Mogt, Clemen uim. - (36) Almgren, "Ture lang i Stämlinge de tyska Molands ftoderna och andra Jattebilder" in Arkeologiska findier. Almgren, Felszeichnungen, S. 348; dort welteres Schrifttum. - (37) Bgl. u. a. ben Auffat von J. D. Plaffmann, "Die Menfchenopfer nach ber Barusichtacht", Bermanien 1934, C. 110 ff. - (38) f. Died, a. a. D. Died, "Bab es Menidenopler bei ben Bermanen" (Mannus 1941, heft 2/3. - (39) B. Jacob, "Arabifche Berichte von Gefandten an germanischen Burftenhofen aus bem 9. und 10. Jahrhundert", Leipzig 1929, S. 29. - (40) Frahn, Ibn Bolalans und anderer Araber Berlite über die Ruffen alterer Belt. Petereburg 1823, S. 9. Der vollftandige Berlit, ber von Dr. Beff Baliblicogan vor über gebn Jahren in Perfien entderte wurde und Bertvollftes über bie germanischen Stamme in Rufland enthalt, ift jungft veröffentlicht worden; vol. die Besprechung burch S. 3. Braf, Germanien 1941, S. 40. - (41) n. a. Thule 3, 169 f. - (42) helm, a. a. D. Mr. 108. - (43) Detering, a. a. D. S. 111. haupt, Aus dem Pofener Land, 3g. 1909, S. 313 ff. Seim, a. a. D. 1 S. 108. Die vielfachen Ermahnungen in ben Sagas u. a. Thule 7, 18. - (44) Thule 3, 239 f. - (45) Sbenfalls in den Sagas. Die genaue Angabe lit mir 3. It. nicht möglich, ba ich jur Behrmacht eingezogen bin.

## Adolf Hofe / Drei nordische Stabkalender in Hamburger Besitz

le brei Kalenberstäbe, die ich in einer vergleichenden Lintersuchung behandele, werben zur Zeit in Hamburg ausbewahrt (1), und zwar besinden sich zwei in Museums, und einer in Privatbesiß. Stabkalender, insbesondere Runenstabkalender, gibt es in beutschen Historie Sammiungen nur in einer beschränkten Anzahl, aber Stücke in Privathand sinden sich in Deutschland außerordentlich selten.

Der Besitter bes einen nordlichen Stabkalenbers ift ber Facharzt Dr. med. Schaebel in Samburg. Nach seinen Angaben ist der Stab wohl von dem Großvater seiner Frau erworben, der mehrere Reisen nach Norwegen unternahm und manche Seltenheiten mitbrachte. Der Stab besteht wahrscheinlich aus Eschenholz und ist 90 cm lang, 3,9 cm breit und 1,5 cm dick. Von ber Gesamtlänge entfallen 9,3 cm auf einen Griff, ber beim Ansach an ben übrigen Stab etwa 11/4-11/2 cm, am oberen Ende 3 cm breit ist. Hier ist der Briff durchbohrt, damit er an einem durchgezogenen Bande aufgehängt werden konnte. Unten und oben ist ber Stab von längerem Bebrauch etwas abgenützt und an einigen Stellen wurmstichig, aber fonft von aufer Erhaltung. Die Einterbungen auf bem Stabe befinden sich auf den beiden Breitfeiten. Die Ausnützung bes Plates ift nicht gleichmäßig, indem auf der einen Seite 8,8 cm, auf der anderen 13,2 cm frei von Kerbungen gelassen sind. Da der Inhalt der Kerbungen auf beiden Seiten ben gleichen Umfang hat, find die Kerbungen auf ber zu zweit genannten Seite etwas enger zusammengebrängt. Die ganze Länge ber beiben Breitseiten burchläuft eine tiefe Kerbe, die nach unten einen schmalen Raum für die kurzen Kerbstriche, nach oben einen größeren Raum für die bildhaften Einferbungen abtrennt. Auf der scharfen Kante, die durch eine Breitseite und eine Schmalfeite gebildet wird, find burch fleine Kerben auf jeder Seite bes Stabes je 182 Striche gebilbet. Teber fiebte Kerbstrich ift von ber Kante über bie Schmalfeite weitergeführt, so bag burch fie auf jeder Einferbungsfeite je 26 Teilabschnitte entsteben. Die Reihensolge der Einkerbungen verläuft auf diesem Stade von rechts nach links, wie es ja auch bei den eigentlichen Ruuenkalendern solche mit rechtsläufigen und mit linksläufigen

In ähnlicher Weise ist der verwandte Stab gesormt, der im Museum sür Bölkerkunde in Hamburg als Nr. 14 162:1 ausbewahrt wird. Nach dem Museumskatalog wurde er 1875 als "Bäscheschläger" erworden. Die Angabe bietet nichts Überraschendes, wenn man hört,

daß die nordischen Kalenderstäde öster als Mangelhölzer benutzt wurden; natürlich sind durch solchen Sebrauch besonders die Schen abgeschlissen und die Sinkerbungen vielsach undeutlich geworden. Unser Stück ist wahrscheinlich nach dem Erwerbungsort in der Literatur (2) als Stab von Stavanger bezeichnet.

Der Stab ist 90 cm lang, 5,8 cm breit und 1,5 cm dick und nach Meinung des Berkmeistergehilsen Fris Wagner beim Museum aus Nadelholz, wahrscheinlich Lärche, gearbeitet. Auch hier ist jede Breitseite durch einen die ganze Länge durchlausenden Strich in eine breite Fläche sür die eingekerbten Figuren und eine schmale sür die sentrechten Kerbstriche eingekellt. Diese Kerbstriche sind nicht mie dei dem erstgenannten Stade in die Kante geferdt, sondern in slacherer Beise zwischen dem Längsstrich und der Kante eingeschnitten. Wegen der Abnusung der Stades sind manche Kerdstriche nur undeutlich, andere gar nicht mehr zu erkennen. Selbst wenn dies der Fall ist, erkennt man aber an dem Abstand, daß auch auf diesem Stad jeder 7. Kerdstrich besonders gekennzeichnet ist, und zwar durch kleine dreieckige Einkerdungen, die über dem betressenden Kerdstrich oderhalb des Längsstriches stehen. So sind auch hier auf der einen Seite 26, auf der anderen, da durch Gebrauch eine Ecke abgegriffen ist, 25 Teilabsschnitte entstanden. Der Inhalt der Einkerdungen ist aus diesem Stade von links nach rechts zu lesen.

Es leuchtet ohne weiteres ein, daß die einzelnen Kerbstriche sich auf die Tage und die Martierung bei jedem 7. Strich sich auf die Wochen eines Kalenders beziehen. Da wir es mit immermährenden Kalendern zu tun haben, dezeichnen die Markierungen beim 7. Strich nicht etwa die Sonntage, sondern fie entsprechen dem Buchftaden A in der Reihe der Sonntagsbuchstaben der mittelalterlichen immerwährenden Kalender. Da die Sonntage und damit auch die anderen Bochentage in jedem Jahr wechseln, mußte man fich zur Bestimmung der Bodyeutage in jedem Jahr merten, auf den wievielten Kerbstrich innerhalb der Siebenerab. schnitte die Sonntage fielen. Es bedeutet natürlich dasselbe, ob man seftstellt, daß auf unseren Kalenderftäben & B. in einem Jahr die Sonntage auf den 3. Kerbstrich in den Siebenerreihen faiten, ober ob auf einem immerwährenden mittelalterlichen Ralender die Sonntagsbuchstaben des Jahres durch den Buchstaben C oder auf einem Runenkalender durch die Rune h mit dem Ballwert 3 ausgebrückt werben. Von den beiben Gruppen der Stadkalender, folche mit Runen und folche mit Kerbstrichen für die Tage, zerfällt jede wieder in eine Gruppe mit Angabe und eine ohne Angabe ber Golbenen Bahl. Unfere beiben Stabe gehören zu ber einfacheren Gruppe, Die die Tage durch Kerbstriche ausbrudt und feine Goldenen Jahlen enthält. Die Bezelchnung ber Golbenen Zahlen, aus benen man die Neumonde und damit auch die anderen Mondphafen bes Jahres ablesen konnte, war besonders wichtig für die kirchlichen Kreise, damit man aus der Mondstellung zu Frühlingsaufang das Osterfest und damit die üdrigen beweglichen Seste berechnen konnte. Dieses Bebürfnls bestand für die Laien weniger, und über die Mondphasen fonnte man fich burch einen Blick zum himmel leicht vergewistern. Kür einsache Bebürsniste genügte baher ein Kalender, ber die Tageseinteilung im Jahreslauf und die Stellung der Bo-

Sinsache Stäbe mit Kerbstrichen, die Jahres, und Wocheneinteilung kenntilch machen, sind zwar aus vorchristlicher Zeit im Norben nicht überliesert, müsten aber, da sie bei vielen primistiven Völkern vorhanden sind, auch bei den nordgermanischen Wölkern angenommen werden. Es wäre auch nicht einzusehen, wie man durch Jahrhunderte der christlichen Zeit an dem gesterbten Stadkalender sesthbelt, wenn er nicht auf alter volkstümlicher überlieserung beruht bätte. Der römischehrlische Kalender brachte als besonderen Inhalt die über das ganze Jahr verteilten sesstigenden Festage der Heiligen, die sür die wichtigsten in der ganzen Kirche dies selben sind, sür sogenannte Lokalheilige aber in den einzelnen Diözesen mannigsache Unterschiede ausweisen. Das Datum dieser Heiligenseste von einem Kalender ablesen zu können, war nicht nur sür zedermann wichtig, weil die Beachtung und das Feiern dieser Tage von der Kirche mit allen Mitteln, vor allem durch Kirchenbußen, erzwungen wurde, sondern weil diese Seiselligensage der historischen Ehronologie darstellten. Wie im mittelalterlichen Deutschland drückte man auch im Norden seit Einsührung des Ehristentums

(in Dänemarf und Norwegen etwa im 11., in Schweden etwa im 12. Jahrhundert) ein Datum saft ausschließlich durch die Bezeichnung "soundsoviel Tage oor oder nach dem nächstgelegenen Heiligenseste" aus. Wie man im Gegenfaß zu dem geschriedenen Kalender der Kirche im Norden an den geserbten Holzstöcken oder an gerliten Kalenderringen sessibilit, bilet die vollskümliche Überlieserung auch in einem anderen Punkte erhalten. Der römisch-drisstliche Kalender begann das Jahr mit dem 1. Januar. Besonders dei jüngeren Stabkalendern sinder man auch diesen Jahresansang und demnach auf der einen Seite des Stabes die Zelt vom 1. Januar dis 30. Juni, auf der anderen Seite die Zeit vom 1. Juli dis 31. Dezember eingesterbt. Wie sür die Germanen der neue Tag am Abend begann (daher die Jählung nach "Nächten" anstatt nach "Tagen"), so begann sür sie das Jahr mit Vintersansang (daher die Jählung nach "Kintern" anstatt nach "Jahren"). Benn daher wie besonders die älteren Stabsalender auch unser beiden Stücke auf der einen Seite die Zeit vom 14. Oktober dis 13. April, auf deren anderen vom 14. April dis 13. Oktober, also ein Vintern und ein Sommerhalbjahr enthalten, so stellt dies ein Kompromiß zwischen dem gelehrten Kirchenkalender und der alten heimlschen Überlieserung dar.

Der von der kirchlichen Auffassung verfolgte Sonderzweck, die Germanen zur Kenntnis und Beachtung der kirchlichen Zeiertage zu erzielen und anzuhalten, konnte auch bei einem beliebigen Jahresanfang erreicht werden. Die Hauptsache war, daß die Berfertiger der Stabkalender del einem bestimmten Helligentag als Ausgangspunkt anfingen und weitergehend die Zeitsabstände bis zu den weiteren Festragen kannten. Um dies zu erreichen, wurden Merkformeln über diese Zeitabstände festgelegt, da die älteren Stabkalender telne Monatseinteilung besassen und baher ein Ausdrücken eines Datums nach moderner Art durch Tag und Monat nicht möglich war.

Eine folde Formel, die im 26. Rapitel bes Alrchengesetes von Erzblichof Johannes bem Fingeren von Dronthelm von 1280 festgefest ift, lautet in etwas verfürzter Ubertragung und unter hinzufügung der modernen Datierung In Rlammern folgendermaßen: Bom 13. Dag in ber Julgeit (6. Januar) find 19 Nachte bis Paule Meffe (25. Januar) von da 8 Nachte bie Eldetneß (2. Februar), von da 22 Nachte bie Mathias (24. Februar), von da 16 Nachte, im Schaltsahr 17 Rachte bis Bregor (12. Mats), von da 13 Rachte bis Marias Meffe [Maria Berfundigung] (25. Mary), von da 22 Radite bis Magnus (16. April), von da 9 Radite bis jum Bittgangetage [Martus] (25. April), von da 7 Radte bis Philippus und Jafobus (1. Mal), von da 2 Rachte bis zur Kreugmeffe (3. Mal), von da 12 Rachte bie halmard (15. Mai), von da 33 Rachte bie Botulf (17. Juni), von da 7 Rachte bie Johannes (24. Junt), von ba 5 Rachte bie Peter (29. Juni), von ba 3 Rachte bie Swithne (2. Juli), von ba 6 Rachte bie jur Meffe der Manner von Selja (8. Juli), von da 13 Rachte bis Margarete (20. Juli), von ba 2 Rachte bis Maria Magdalena (22. Juli), von da 3 Nadite bis Jakobus (25. Juli), von da 3 Nachte bis jur erfien Blafomeffe (29. Jull), von da 5 Nachte gur fpateren Dlafsmeffe (3. Auguft), von da 7 Nachte bie Laurentius (10. Auguft), von da 5 Rachte bis Marias Meffe (Maria himmelfahrt) (15. August), von da 9 Rachte bis Bartholomaus (24. Augnft), von ba 15 nachte gur fpateren Marien Meffe [Maria Beburt] (8. September), von ba 6 nachte gur Rrengmeffe (14. September), von da 7 Rachte bis Mathaus (21. September), von da 8 Rachte bis Michael (29. September), von da 29 Rachte bis Simon und Juba (28. Oftober), von da 4 Rachte bis Merheiligen (1. Rovember), von da 10 Rachte bis Martin (11. November), von dn 12 Rachte bis Klemens (23. November), von da 7 Rachte ble Andreas (30. November), von da 6 Rächte bis Alfolaus (6. Dezember), von da 15 Rächte bis Shomas (21. Dezember), von da 4 Machte bis jum Intinge (25. Dezember).

Aus dieser Formel des Erzbischofs Johannes sieht man, wie sehr. er auf die heimische Aberliferung Mücksicht nimmt. Er rechnet die Abstände zwischen den Zesten nach Nächten, bezeichnet den 6. Januar nicht als Epiphanias oder Heilige Orei Könige, sondern als dreizehnten Tag in der Julzeit (d. h. nach Beendigung der germanischen 12 heiligen Nächte) und spricht nicht von Jesu Bedurt am 25. Dezember oder einem ähnlichen Ausdruck sür dieses Zest, sondern vom 13. Tag i iolon und von 4 Nächten oom 21. Dezember till iola dags. (Jul ist ja dis auf den heutigen Tag in Standinavien die Bezeichnung für unser Beihnachten geblieben.) Diese eins sache Aut, das Jahr einzuteilen, geht von der germanischen Art aus, Zeitadstände zu zählen, indem deim ersten Abschnitt der Ausgangstag und der Endtag mitgezählt werden. Beiterhin wird dann der Unterschied zwischen Ausgangstag und Endtag gezählt. Das Bersahren ist im Katalog des Erzbischofs Johannes allerdings nicht tonsequent durchgesührt, sondern der Abstand zwischen dem 25. April und dem 1. Mal mit 7 Tagen, zwischen dem 8. und 20. Jull mlt 13 Tagen ist um 1 Tag zu hoch, der zwischen dem 25. und 29. Juli mit 3 Tagen um 1 Tag zu

niedrig angesett. Wenn schon das Vordild Fehler enthält, ist es kein Wunder, daß auch auf Kalenderstäben – adgesehen von einzelnen Versehen des Schnivers – wegen falscher Jählung des Abstandes falsche Antierungen von Festragen entstehen. Das zeigt sich auch bei unsern beiden Stäben. Beim Stade aus dem Hamburger Museum (künstig M. abgekürzt) liegt der erste Fehler vor, weil der Tag der Aposteteilung stat auf den 15. Juli auf den 14. Juli geseht sst. Der Schniver hat diesen Fehler nicht bemerkt, sondern unter Berückstügung der ihm bekannten Zeitabstände weitergeschinist. Daher stehen sämsliche solgende Festrage die zum Ende dieser Stadseite, nämlich der 19., 21., 24., 28. Juli, der 2., 9., 14., 23., 28. August, der 7., 13., 20., 28. September, der 6. Oktober zwar in richtigem Abstande vom 14. Juli und in richtigen Abstande untereinander, aber die richtlige Datlerung wäre sebesmal 1 Tag später. Beim Stade von Dr. Schaedel (künstig Sch. abgekürzt) stehen solgende Festrage an falscher Stelle: Magnus am 17. statt 16. April, Georg am 24. statt 23. April, Apostelsellung am 14. statt 15. Juli, Remens am 22. statt 23. November, Barbara am 5. statt 4. Bezember, Mitolaus am 7. statt 6. Dezember; wahrschelnlich auch der 13. statt 14. Februar, wenn sich bleser Tag auf den selten vorkommenden Heiligen Valentlinds bezieht.

Aus den Stäben ift auch zu erfchließen, von welchem Jahresanfang der Schnitzer ausgeht. Beil die Bermanen nach Wintern rechneten, war bei ben älteren Stäben melftens der 14. Of tober der Jahresanfang. Da bas Jahr mit 365 Tagen, 52 Wochen und 1 Tag umfaßt, muß bei den Kalendern, bei benen die Melhe ber Sonntagsbuchstaben oder Wochentagsbuchstaben burch Runen ober Buchstaben ausgedrückt ift, ber Jahresschlußtag und der Jahresanfangstag bas. felbe Zeichen tragen. Das zeigt fich beim römifchechriftlichen Kalenber und ben nach ihm eine gerichteten meiftens jungeren Stabkalenbern - auch bis auf wenige Ausnahmen bei allen Munenfalenbern - barin, baß ber 1. Januar mit bem Anfang ber Zeichen für ble Sonntage. buchstaben beginnt und der 31. Dezember das gleiche Zeichen trägt. Da für unsere beiben Stäbe ber 1. Januar fein Jahresanfang ift, bezieht fich ble Meihe für bie Sonntagebuchstaben nicht auf biefen Tag, fondern auf den Anfang ber Commer, bzw. Winterjahrechälfte. Der Stad M. reicht in ber Binterhäfte nur bis zum 6. April, ba bie Ede mit ben folgenben Tagen weggegriffen ift. Da aber beim 6. April bie Markierung für ben Anfang ber Sonntagebuchftaben fteht, mußte auch der 13. April fold, Zeichen getragen haben. Nun fängt auch die andere Stabe seite beim 14. April wieber mit bem gleichen Zeichen an. Alfo zeigt fich hier bas Zusammen. fallen ober ber Jahresanfang am 14. April, Beim Stabe Sch. ift wohl wegen eines Berfebens des Schnitzers der 13. Oktober nicht eingekerbt. Er hatte fonft ebenso wie der 6. Oktober die Markierung für ben Anfang ber Sonntagebuchstaben getragen. Da auf ber anderen Stabfeite ber 14. Oktober wieber mit biefen Zeichen beginnt, ift hier ber Zusammenfall, alfo die Jahres. grenze. Der Stab Sch. beginnt alfo fein Jahr nach älterer Jählungsart mit dem 14. Ditober. Daß wir es in beiben Fällen mit Stäben norwegischen ilrsprungs zu tun haben, wird schon durch die Aberlieferung über den Herfunftsort wahrscheinlich gemacht, kann aber aus dem Ras lenbarium näher bewiesen werden. Foigende Festtage weisen auf norwegische Spezialheilige hin. 11. Januar, Brettiva ober Brictiva (auf beiden Stäben), eine heilige wahrscheinlich trifchen Ursprungs, beren Tag schon im 11. Jahrhundert in Norwegen unter ben heiligentagen erwähnt wird. 17. statt 16. April, Magnus (nur auf Stab Sch.). Magnus Erlandsson, Farl der Orfnepinseln, die ein Suffraganbistum der Erzdidzese Drontheim dilden, wurde 1115 ermorbet. 15. Mai, Halward (auf beiden Stäben). Halward, ein naher Berwandter des Heilis gen Olaf, wurde mit Speeren getötet. Dann band man ihm einen Mühlstein um den Hals und warf ihn in die See. Er war der Hauptheilige der Diözese Dolv, hatte eine Kirche in Bergen und war in ganz Norwegen hochangesehen. Über den 2. Juli wird noch zu sprechen sein. 8. Juli, Sunniva (auf beiben Stäben). Nach ber Legende Tochter eines irischen Königs, sich sie mit Männern und Frauen über See, wurde burch Sturm nach Norwegen verschlagen und suchte auf der Insel Selja Zuflucht in einer Höhle. Benachbarte Bewohner mauerten sie in der Söhle ein. Die überreste sollen 996 gefunden und im 11. Jahrhundert in der Domkirche zu Bergen beigesetzt sein. 3. August, Dlas (auf beiden Stäben). Der Gedenktag des Königs Dlas des heiligen von Norwegen, gestorben 1030, wurde am 29. Juli in allen standinavischen Katenbern vermerkt. In Norwegen unterscheidet man aber vom 29. Juli als dem ersten oder größeren Olafstage den 3. Liugust als den späteren oder kleineren Olafstag zur Erinnerung an seine translatio (Aushebung oder übersührung der Bebeine).

Die Stäbe laffen sich aber in Norwegen noch genauer lokalifieren. Einer Legow (a. a. D.) zelgt, daß von den erhaltenen norwegischen Stabkalendern fich eine größere Jahl nach ben Sesttagszeichen beim 2., 8. und 10. Juli in 3 Gruppen einteilen laßt. Der Befchreibung, Die Legow von der 2. Gruppe gibt, entspricht die Darftellung der genannten Tage auf dem Stabe M. Der 2. Juli, Marla Beimfuchung, zeigt ein Kreuz mit einem ben rechten Kreuzesarm ums faffenden Salbireis. Das Zeichen beim 8. Juli (Sunniva), ein Salbireisabschnitt auf einer Stange, kann man am eheften mit einem aufgespannten Negenschlem vergieichen. Da als Sunnivas Zeichen eine Höhle ober ein Felfen genannt wird, wo fie und ihr Befoige ben Martyrertod fanden, fieht Legow den Halbfreisabschnitt als eine Darstellung dieser Höhle an. Der 10. Juli wirb in bicfer Gruppe durch eine Senfe dargestellt und foli den Bauern an den Beginn der Grasmahd erinnern. Der heilige Knut, König von Dänemark, geftorben 1086, bem ber Tag gewihmet ift, hat daher im Norden häufig den Beinamen Sensen-Knut erhalten. Auf bem Stabe M. Ift ber Senfenstiel bargestellt, das schmale Senfenblatt bagegen ift nicht eingeschnitt, vielleicht weil der Schnitzer ein Bersehen beging voer eine undeutliche Borlage einfach nachschnitzte, ohne sich über ben Sinn des Tages Klarbeit zu verschaffen. Wie Lexon diese zwelte Gruppe als "fübliche Sunniva-Gruppe" bezeichnet und dem Blotum Bergen als Ursprungsgeblet zuwelft, so muß auch für ben Stab M. bas gleiche Ursprungsgebiet angenommen werden. Nicht gang so beutlich liegen die Berhältnisse beim Stabe Sch. In ber britten Gruppe Lexows wird ber 2. Auli burd einen Bischofsstab gefennzeichnet. Der Heilige Svithun, ein englischer Bischof, ber Schutpatron des Donnes in Stavanger und des gangen Bistums Stavanger, hat also die übliche Kesttagsbezeichnung bes 2. Juli, Maria helmsuchung, völlig belseite gebrängt. Das Zeichen auf bem Stabe Sch. stellt ebenfalls einen Blichofosiab dar. Die britte Gruppe Lexows zeigt beim 8. Juli, hier Kilian gewibmet, eine Sense und beim 10. Zuli, dem Tage Knuts, eine Harke, beides Huweise auf die beginnende Beuernte. Auf dem Stabe Sch. ift der 10. Juli überhaupt nicht, der 8. Juli burch eine Stange und darüber einen Rreis mit 3 Strahlen dargesiellt. Dies Zeichen entspricht offenbar bem fonft bei Sunniva überlieferten Emblem einer dreizinkligen Gabel und kennzeichnet also biefen Tag wieder als Sunniva gewidmet. Lexum bezelchnet seine dritte Gruppe als Svithuns. Gruppe und weift sie dem Bistum Stavanger zu. Wie Legow von einer gewissen Aberschneidung der Bebiete ber Berehrung ber beiben Heiligen Sunniva und Svithun fpricht, fo zeigt die Anorbnung der Beiligen Darstellungen bei den drel genannten Tagen, daß der Stab Sch. offen bar in einem Gebiet entstanden ift, das als Grenzgebiet sowohl vom Bistum Bergen wie vom Bistum Stavanger beeinflußt murbe.

Bas die Entstehungszeit der beiben Stabe betrifft, fo ift fie für den Stab M. sefigelegt, weil bie eingeferbte Zahreszahl 1644, wie bies auch bei manchen anderen Stäben ber Fall ift, bas Entstehungsjahr wiedergibt. Daß fie nicht nachträglich, etwa von einem fpäteren Besitzer, hinzugefügt sein kann, geht aus der Art ihrer Verdindung mit den Festtagszeichen hervor-Diefe vier Zahlen haben die ungefähre Größe der Festtagszeichen, und drei von Ihnen stehen geradezu an Stelle von Kesttagszeichen. Die 1, aus einer langen senfrechten Kerbe gebilbet, steht beim 14. April (Caligius, förste sommerbag), die erste 4 beim 25. April (Markus) und die zweite 4 beim 1. Mai (Philippus und Jakobus). Man könnte auch fagen, daß die beiben Bahlzeichen 4 wie ein auch fonst als Kesttagszeichen vorkommendes Kreuz gebildet sind, vor bas noch ein fentrechter Abstrich geset ift. Der fleine sentrechte Strich auf dem rechten "Rreuzesarm" der zweiten 4 founte vielleicht als ein Hinwels auf einen fproffenden Baum angefehen werben, ber auf anderen norwegischen Stäben beim 1. Mai vorkommt. Die 6 aus ber Jahredzahl 1644 steht etwa beim 18. April, ohne einen bestimmten Kesttag zu bezeichnen. Angaben, aus benen die Entstehungszeit des Stabes Sch. festzulegen mare, habe ich nicht gefunden. Man kann nur fagen, daß diefer Stab wegen des Jahresansanges am 14. Oktober eine ältere Tradifion bewahrt.

viele Embieme der betreffenden Heiligentage, häufig die Begenstände, mit denen die Beiligen nach ber Legende gemartert worden find. Befonbers bei Stab M. finden fich aber auch manche als graphisch zu bezeichnende Beichen, bei benen eine Herleitung aus einem Bilbe schwierig ober gar nicht zu finden ift. Von ähnlichen Zeichen auf englischen Stäben fagt Schnippel (Die englischen Kalenderstäbe S. 35): "Mit den meisten derfelben mag fich in konventioneller Abung eine bestimmte Bedeutung oder auch eine Beziehung auf einzelne Tage verbunden haben, bei anderen fann man nur vermuten, baß fie rein inbividueilen Erinnerungen als Merkzeichen bienen follen." Alls ein folches Zeichen verwendet ber Schnitzer von Stab M. bäufig ein Nechteck ober ein schräges Viereck über einem Kreuz ober auf einem einfachen Strich. Diefes Nechtedzeithen, bas zwölfmal vorlommt, ift offen und geschloffen geschnitt und mit Strichen und Bunften verschiedenartig gefennzeichnet worben. Beim 2. Kebruar könnte bies Zeichen als Kanbelaber (Lichtmeß), beim 12. März vielleicht als ein Buch (Gregor als Rivcheniehrer) aufgefaßt werben. Wie bas Beichen beim Sommeranfang, 14. April, ber fonft durch einen belaubten Baum ober einen Baum mit aufwärts gerichteten Zweigen bargestellt ift, burch die Bahl 1 der Jahreszahl ausgedrückt wird, fo findet fich auch bei Winter anfang, 14. Oftober, nicht bas übliche Zeichen, ein entlaubter Baum ober ein Baum mit abwärts gerichteten Zweigen, fonbern ein frei geformtes Beichen. 2016 ein befonberes Beft. zeichen für einige bobere Besttage erfcheint auf Stab M. ein Kreuz mit einem tief eingefcmittenen Dreied barüber. Diefes Zeichen ficht beim 25. Marz (Maria Berkunbigung), beim 3. Mai als schräg gelehntes Kreuz (Kreuzfinbung), beim 7. (flatt 8.) September (Maria Beburt) und beim 13. (flatt 14.) September (Aufrichtung bes Kreuzes).

Rolgende einzelne Kestzeichen find noch zu besprechen. Auf beiden Stäben sinden fich natürlich

Beim Stabe Sch, steht fechsmal als Keftzeichen ein Hauptstrich mit fehräg nach oben gerichteten Seitenstrichen. Beim 14. April mit je vier Seitenftrichen ift es bas übliche Zeichen für ben Sommeranfang, beim 2. Februar mit je brei Selfenftrichen ein Leuchter mit Lichtern, alfo Beziehung auf Lichtmeß, beim 25. April (Markus) mit brei Seitenftrichen links und einem rechts vielleicht ein Hinwels auf den Auckucksflug, ba biefer Bogei mit bem Markustage in Berbindung gebracht wird, beim 14. (flatt 15.) Juli mit je vier Seitenftrichen eine Darfiellung ber Apostelteilung, beim 8. September mit je 3 Seitenstriden ein ungewöhnliches Zeiden für Marlä Geburt und beim 21. Oftober mit je 2 Seitenstrichen wohl ein Hinweis auf die Pfeile der Urfula. Auffälligerweise zeigt der 14. Oftober als Binteranfang nicht entsprechend dem Sommers änfang einen Baum mit abwärts gerichteten Zweigen, fondern einen langen Strich unb barüber ein kleines Kreuz in einem breit geferbten Kreis. Das viermal erscheinende Reichen, ein Bogen mit vier Zacken ober Strahien, erweift fich als ein Bifchofsstab und fieht beim . 17. Juni (Botulf), 2. Juli (Evithun), 11. November (Martin) unb 7. (ftatt 6.) Dezember (Mitolaus). Ein dreimal auftauchendes Zeichen wie ein großes lateinisches P ist schwer zu beuten, Ausgangspunft fann ber 12. Mal fein. Von den Heiligen diefes Tages, Panfratius, Mereus und Addilleus, die im Morden als "helige 3 bönbere", als die beiligen 3 Bauern und Betterheiligen, verehrt werben, gilt Panfratlus befonbers als Kriegsmann; man fönnte baber biefes Zeichen als einen Schwertgriff auffaffen. Dem murbe entsprechen, bag beim 23. April (Georg) das übliche Symbol diefes Heiligen, die Lanze, auch mitunter in die ritterliche Waffe des Schwertes umgedeutet wurde. Db eine ahnliche Deutung für die Beiligen bes 12. Juni im norwegischen Ralender, Bafilibes und Benossen, ober für den Heiligen bleses Tages auf den schwedischen Kalender, den Missionar Estil, möglich ist, kann ich nicht entscheiben. Das Zeichen eines Striches, gekreuzt mit einem Maizeichen, bedeutet beim 6. Januar mahrscheinlich den Stern der Heiligen 3 Könige und beim 3. Mai (Kreuzfindung) das schräg dum Hauptstrich gejegte Rreus.

In der Erklärung des Kalendariums bezeichne ich die verschiedenen Nechteckformen des Stades M. mlt Nechteckzeichen. Wenn auf dem Stade Sch. der Tag vor gewissen Heltagen einen kleinen einfachen Strich als Vigilienzeichen trägt – der Stad M. kennt die Bezeichnung der Vigilie, Vortage oder Vorabendseier vor höheren Festtagen, nicht –, so setze ich zu dem bestressen Festtage ein Sternchen. Die Datierung, auch wenn sie falsch ist, ist so wiedergegeben,

wie die Stäbe sie enthalten. Diesenigen Deutungen, die mit einem Fragezeichen als möglich bezeichnet sind, kommen meistens auf anderen Stäben vor. Benn auch die Stäbe das Jahr mit dem 14. April dzw. 14. Oktober ansangen, lasse ich die Deutung des Inhalts beider Kalendarien aus Gründen der praktischen Anordnung mit dem 1. Januar beginnen.

Stab M.

#### Januar

Stab Sch.

	1. Aveuz mit Rechtectzeichen.	Beschneibung bes Herrn.	*1. Stridy mit Dreieck darüber (bas rituelle Bes fchneidungsmesser?)	Desgl.	
	6. Strich mit Rechtectzeichen. 11. Strich mit schmalem, Unfs spisem Zelchen barüber.	Heilige 3 Könige. Brettiva.	*6. Strich mit Stern. *11. Strich.	Desgl. Desgl.	
			13. Strich mit quabrierter Tafel (Abschlußzeichen?) *17. Oben abgeplatteter	Schluß der 20 tägigen Zulfestzeit, Antonius,	
			Strick, 20. Kreuz.	Fabian und Sebastian.	
	25. Kreuz mit offenem Viere edzelchen.	Pauli Befehrung	25. Doppelfreuz.	Desgl.	
		Zebri	uar		
	2. Kreuz mit offenem Rechtseck (Kanbelaber?)	Lichtmeß.	3. Nach links gebogener *2. Leuchter mit Lichtern.	Desgl.	
	3. Nach rechts gelehntes	Blafius.		Deggi.	
	Areuz. 5. Strich mit Nechtects zeichen.	Agathe.	Stelch mit Dreieck oben links, 5. Nach links gelehnter Stelch mit Spipe links oben.	Desgl.	
			13. Stridy oben lints ein nad rechts offener Bogen.	Lokalhelliger ob. ftatt dem 14. Febr Balentinus.	
			*15. Beil (?)	Bifchof Siegfried (m. Bell getötet)	
	24. Strich mit offenem Nechteckzeichen.	Mathias.	24. Nach links gelehntes Kreuz.	Desgl.	
		777 V			
Mäv <sub>i</sub>					
	12. Strich mit Rechtect.	Gregor	1. Strich. 12. Rute (?)	Albinus. Gregor als	
	zeichen. (Budy?)	als Kirchenlehrer.	Bon den Bauern auch als Befen aufgesaßt im Hin- blick auf Frühjahrsreinigung.	Schulmeister.	
	25. Kreuz mit tief geschnitstenem Oreieck barüber.	Mariā Berfündigung.	17. Areuz. *25. Nimbus over Gloriole.	Gerkrub. Desgl.	

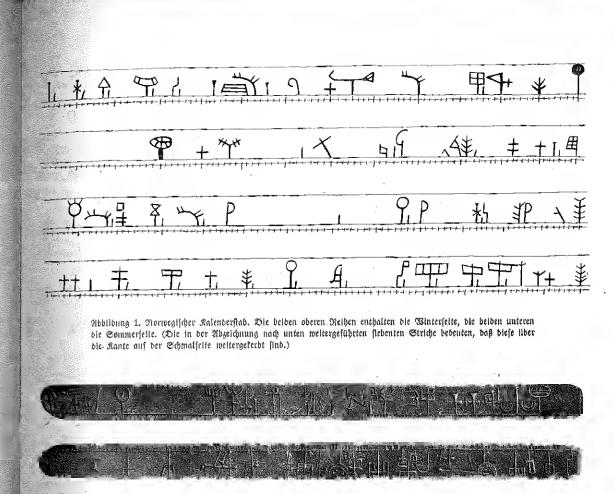
#### 21pril

Stab Sch.

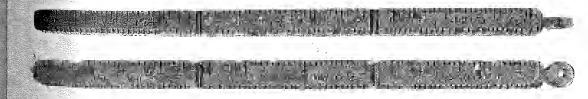
Stab M.

		2 4 .9.	
14. Sentrechte Kerbe. Zahl 1	Tiburtius,	14. Baum mit aufwärts	Desgl.
ber Jahreszahl.	förste sommerdag.	gerichteten Zweigen. 17. Hatenstange ober Enterhaten. Auch als Splishade aufger faßt wegen Beglim der Feldr	Magnus,
		arbelten.	
	200 f A	24. Schwertgriff (?)	Georg
25. Jahl 4 ber Jahreszahl.	Markus.	25. Ructucksflug (?)	Desgl.
	Ŋ	Rai	
1. Bahl 4 ber Jahreszahl.	Philippus und Jakobus.	1. Speerspike (?) ober sprossenser Baum (?)	Desgl.
3. Nady rechts gelehntes Kreuz mit tiefgefdynlttenem Dreiect barüber.	Arenzfindung, Arenzmeffe im Frühling.	*3. Strich, gefreuzt mit schräggestelltem Kreuz.	Desgl.
	O	12. Schwertgriff.	Panfratlus, Nes reus u. Achilleus.
15. Strich mit Mühlsteln barüher.	Halivard.	*15. Strich mit Mühlsteln barüber.	Desgl.
outures.		25. Strich.	Urban.
	3	uni	
		12. Schwertgriff (?)	Bafilibes u. Ges nossen ob. Estll
17. Offenes Buch (?)	Botulf als Kirchenlehrer.	*17. Krummstab.	Desgl.
24. Strich mit offenem	Geburt	*24. Strich mit Sanduhr	Desgl.
Halbkrels darüber. Tauf-	Johannes des	barüber.	
teffel (?) Halber Sonnentreið =	Täufers.	Teilung bed Sommers (?)	•
Mittfommer (?)		0.44.4	
29. Berbindung von Schwert und Schlüssel.	Peter u. Paul.	29. ®લીધોffel.	Desgl.
	7	uli	
2. Strich mit Halbfreis		*2. Krummstab.	Svithun.
rechts.	Seimsuchung.	2. Swammuo.	Cottyun.
8. Strich m. Haldfreisseg. Ment.	Sunniva.	8. Strich mit Kreis und 3 Strahlen barüber. Umbil- bung einer breizinkigen	Desgl.
10 Stuids 188	A	Gabel.	
10. Strich (Sensenschaft ohne Sensenblatt.)	Anut.		
14. Kreuz mit 2 rechtwinflig flehenden Strichen unten	Apostelteilung.	14. Strich mit je 4 schrägen Strichen rechts und links.	Desgl.

au I		·	
Stab		Stab Sch.	
20. Kreuz mit sentrechtem Strich auf linkem Kreuz- balken.	Margarete.	20. Kreuz.	Desgl.
22. Areuz mit offenem Necht- ectzeichen barüber.	Maria Magbalena.	22. Kreuz mit je 1 fdyrågen Stridy redyts und lints.	Desgl.
25. Doppelfreuz. Oberer Kreuzbalfen ein Schwert (?)	Jakobus.	25. Stridy mit flärferem redyten und fleinerem linfen	Desgl.
28. Rreuz mit Streitagt.	Olaf (mit Agt erschlagen).	Sdyrägfiridy, Pilgerflab (?) *29. Strich mit Art.	Desgl.
	n .		
		ugust	
2. Schräg nach rechts gelehn- tes Areuz mit fleinerer Streitart.	Olafø translatio,	*3. Strich mit fleinerer Agt.	Desgl.
9. Moft.	Laurentius (auf Nost gebraten).	*10. Nost.	Desgl.
14. Strich m. Rechtectzeichen und gloriolenartiger Ver- zierung.	Maria Himmelfahrt.	*15. Strich mit leichtem Bos gen und Biereck barüber.	Desgl.
23. Kreuz mit Querstrich rechts und gebogenem Messer (?)	Bartholomäus (mit einem Schabmeffer geschunden.)	*24. Strich mit 2 Quer- ftrichen links und gebogenem Wesser (?)	Desgl.
28. Strich mit boppeltem Nechteckzeichen.	Enthauptung Johannes bes Täufers.		
	Set	tember	
		*1. Strich mit Areis dars über. Mühlstein (?) wegen Beginn des Kornmahlens.	Agibius.
7. Kreuz mit tief eingeschnitstenem Dreieck barüber.	Mariä Geburt.	*8. Strich mit je 3 fchrägen Strichen rechts und lints.	Desgl.
13. Areuz mit tief eingesschniftenem Dreieck barüber.	Kreuzerhöhung, Kreuzmesse im Herbst.	*14. Großes Kreuz.	Deögl,
20. Holzart.	Mathaus.	*21. Holzari.	Desgl.
28. Wange.	Michael (wägt bie Seelen).	*29. Doppelfreuz.	Desgl.
	Ð	ttober	
		4. Stridy.	Franziskus.
6. Strich m. unbekanntem	Brigitta	7 Group	Orangiorace



Abbitding 2. Norweglicher Kalenderstad. Oben die Sommerhälfte, unten (telder topfstehend) die Binterhälfte.



Abildung 3 und 4. Kalenderstab aus Karelien. Abbildung 3 unten September, Oktober, November; oben Oczember, Januar, Februar. Abbildung 4 oben März, April, Mai; unten Juni, Juli, August.



7. Kreuz.

9. Kreuz.

über.

14. Langer Strich mit flei-

nem Kreuz im Kreis bar-

Desgl.

Desgl.

Dionyslus.

Brigitta.

Kalirtus,

förste winterbag.

6. Strich m. unbekanntem

14. Strich mit flachem Bogen nach rechts, fentrechtem

Strich und schrägem Strich

Beichen.

darüber.

21. Stridy mit offenem Redyteck und Pfeilen der Urfula (?)	Urfuta und ihre 11000 Jungfrauen.	21. Pfeile der Utrfuta (?)	Desgl.
28. Stridy mit Lanzenspitze.	Simon u. Zuba.	*28. Lanzenspiķe m. Kreuz rechts.	Desgl.
	Novi	ember	
1. Strich mit verziertem Rechteckzeichen.	Allerheifigen.	*1. Quadrierte Tafel.	Desgt.
11. Bänsehals mit «Schnabel (?)	Martin.	11. Arummftab.	Desgl.
23. Anfer.	Alemens.	22. Stridy mit Anfer.	Dedgl.
25. Rleines nady rechts gelehutes Kreuz.	Ratharina.	25. Rreuz.	Desgl.
30. Fischangel. Hinweis auf bas Kaugen ber Jussische.	Andreas.	30. Bildhangel.	Desgl.
	Dezo	mber	
4. Strich mit Bogen nach rechts und 2 punkten.	Barbara.	'5. Oben abgeplatteter Strich,	Desgt.
6. Strich mit Rechtects zeichen barüber,	Mikotaus.	7. Arummftab.	Desgl.
8. Unbefanntes Sestzeichen.	Mariä Empfängnis.	8. Unbekanntes Zestzeichen.	Desgl.
13. Strich mit Querstrich und Lichtern (?).	Lucia.	13. Oben abgeplatteter Strich.	Desgl.
21. Großes Kreuz mit Strich und Mechteck links und Dreieck rechts.	Thomas.	*21. Factel (?), Lanzens pipe (?).	Desgt.
25. Kreuz mit großem Fest- zeichen und fleinem Kreuz barliber.	Zesu Geburt.	*25. Strich mit großem Sestzeichen.	Desgl.
29. Kleines Dreiect mit fleinem Bogen barüber. (Untlar, ob Feftzeichen.)	Thomas v. Bestet		

Man sieht, daß in den Zestfagszeichen beider Kalender nur wenige und zum Teil fragliche Hinweise auf die Jahreszeit und die durch sie bedingten Arbelten zu erkennen sind. Wenn man die Kestzeichen der beiden Ratenderstäbe miteinander vergleicht, erkennt man, daß Stab M. nur 3 oder 2 Tage als Sondergut besitt, nämlich den 28. August (Enthauptung Robannes bes Täusers), ben 10. Juti (Knut) und vieltelcht ben 29. Dezember (Thomas von Becket, Erzbischof von Kanterbury). Der Stab Sch. enthält dagegen 15 Festtage mehr ats Stab M., von denen solgende erwähnenswert sind. Der 13. Januar (20. Tag nach Jut) ist ein Zesttag, ber auf ben ichwebischen Runenfalenbern faum febtt. Der 1. März (Albinus) ift bäufiger auf ichweblichen und felten auf norwegischen Stäben eingeferbt. Der 15. Zebruar gebort bem fdwebifden Spezialheiligen Siegfried, Bifchof von Beriö, geft. 1045, und der 12. Juni wurde, wenn er fich auf Estil bezieht, ebenfalls einen schwedtschen Spezialheiligen, nämtich einen angelfächsischen, in Schweden Ende des 11. Jahrhunderts gestorbenen Missionar, bezeichnen. Bur die Lokalisterung bes Stabes Sch., den ich oben in ein Grenzgebiet der Bistumer Bergen und Stavanger gefest habe, scheint mir baber noch die Bermutung am Plate zu fein, daß ber Stab vom schwedischen Kalender beeinflußt, also wohl in einem nicht weit von der

schwedischen Grenze entfernten Grenzgebiet ber beiben genaunten Bistumer entstanden ift. Der britte Kalenberftab wird ebenfalis im Samburgifchen Mufeum für Böllerfunde, und zwar unter ber Katalognummer 12. 120 : 12 ausbewahrt. Bon der Befamtlänge von 65 cm entfallen 61 cm auf die geferbten glächen und 4 cm auf einen zierlichen Griff, burch ben ein Lock sum Aufbangen bes Stabes gebohrt ift. Er befteht nach Meinung von Brit Bagner aus Birkenholz. Er ift wie die englischen Elog-Kalender vierkantig gearbeitet und bezeichnet ebenso wie diese die einzelnen Tage mit scharfen Kerben auf den Kanten. Es enthält also jede Seite des Sthes drei Monate, die voneinander durch zwei fehr tiefe Kerbeinschnitte getrennt find. Bolbene Bahlen und Unterscheidung ber Kerben zur Feststellung der Conntage, Buchstaden tennt der Stub nicht; über ben Tageoferben fteben bei den betreffenden Tagen die Besttags, zeichen. Auf ben vier Rlächen, die alle vom Griff aus von links nach rechts zu lesen find, stelben in den einzelnen Drittelungen die Namen der Monate mit den ersten 2, 3 oder 4 Buchstaben in ruffifcher (f. unten) Schrift und die Bahl ihrer Tage eingekerbt. Eigenartig ift, baf bie Stellen, wo die Bahl ber Monatstage eingeschnitten ift, ebenfo bunfel wie die Einkerbungen ber Bestingszeichen aussehen, bagegen die Stellen, wo die Monatonamen stehen, fo hell und tiefliegend find, daß man ben Einbruck befommt, daß hier andere Einkerbungen weggeschnitten und dann erft die Anjangsbubchstaben der Monatonamen eingeferbt seien.

Der Stabkalender ftammt nach Mittellung des Samburgischen Museums für Bolkerkunde aus Bartlolampi in der Nähe des Paa-Järvi-Sees, ber in Karelien unter dem 66. Breitengrad öftlich ber finnischen Grenze liegt. Der Stab hat größte Ahnlichkeit mit jenem, der als Zig. 19 bei Lithberg (a. a. D.) abgebildet ift und ebenfalls aus biefer Begend ftammt. Wir kommen bamit in ein Gebiet, das außerhalb des germanischen Bolkstums liegt. Es ist aber befannt, baß der schwebische Stabkalender sich nach Finnland ausbreitete und hier bodenständig wurde. Die ganze Art biefer Stabe aus Nordweftrugland - Lithberg (a. a. D. S. 10) weist auf die teilweise Alynlichkeit mit den finnischen Formen und teilweise mit den englischen Formen sowie auf eine gewisse Abnilichteit mit der Kennzeichnung der Heiligentage in Dalarne hin - zeigt, daß wir es hier mit einer äußersten Ausstrahlung ber nordischigermantschen Kalenderstäbe zu tun haben. Weiter öfflich bei ben Sprjänen und Samojeben ift ein ganz anderer Typ eines Kalenderstabes beimisch, der sechskantig ift und von einer dickeren Mitte sich nach ben beiden

Enden bin verjüngt.

Ift die außere Form biefes Stabes germanisch beeinflußt, so entspricht natürlich der Kalender. inhalt den Zesttagen der ruffisch-katholischen Kirche. Wenn Lithberg (a. a. D. S. 10) meint, daß der russische Kalenderstab am 1. März beginnt, so weist der in Hamburg besindliche Kalenberstab auf ben 1. September als Jahresanfang hin. Hier sind nämlich außer einem mondsichelähnlichen Zeichen die Buchstaben NO, sicherlich Abkürzung für russisch nowo = neu, eins geferbt und damit der Neujahrstag gefennzeichnet. Es flimmt dies mit dem Umftand überein, daß die Ruffen die in die Mitte des 13. Jahrhunderts zwar das Jahr mit dem 1. März, seit. dem aber wie die Byzantiner mit dem 1. September begannen. Da die Russen erst seit 1700 den Jahresanfang am 1. Januar übernahmen, ist der Kalenderstab älter als 1700; eine Möglichteit für nähere zeitliche Festsehung vermag ich nicht zu erkennen. Das Jahr ist also solgendermaßen auf die vier Klächen des Stabes verteilt. 1.: 1. September bis 30. November; 2.: 1. Dezember bis 28. Februar; 3.: 1. März bis 31. Mai; 4.: 1. Juni bis 31. August. Entsprechend der großen Zahl der ruffisch-katholischen Festrage find in den Kalenderstab viele Festtagezeichen eingeferbt worden. Es sind dies der 5., 6., 7., 8., 9., 14., 16., 23., 25., 26., 27., 30. September, ber 1., 2., 4., 5., 7., 18., 20., 22., 23., 26., 28. Oltober, ber 1., 3., 6., 8., 13., 14., 20., 21., 22., 23., 24., 25., 26., 27., 28., 30. November, ber 3., 5., 6., 7., 9., 12., 13., 15., 20., 21., 25., 26. Dezember, ber 1., 6., 7., 10., 11., 14., 15., 17., 18., 20., 22., 24., 25., 27., 28., 30., 31. Januar, ber 1., 2., 4., 8., 11., 12., 14., 17., 20., 28. Februar, ber 1., 2., 5., 9., 11., 12., 13, 17, 24, 25., 26., 30. Marz, der 1., 12., 17., 23., 24., 25., 26., 30. April, der 1., 2., 3., 7, 8, 9, 14, 15, 20, 21, 23, 24, 25, 26, 29. Mai, ber 1, 2, 3, 8, 9, 12, 19, 23, 24, 25., 26., 28., 29. Juni, ber 1., 2., 5., 8., 9., 10., 11., 13., 15., 20., 24., 25., 27., 31. Juli, ber 1., 3, 6, 8, 13, 15, 16, 21, 23, 24, 27, 29, 30, 31. August. Ein weiteres Eingehen auf biefe

Beichen, unter denen ein Kreuz und ein Kreuz im Kreis überwiegen, wurde zur ruffischen Ikonographie gehören, also außerhalb des Rahmens dieser Untersuchung liegen.

Enblich noch ein Bort gur Bezeichnung unferer brei Kalenberftabe. Die Gattung ber beiben zuerst behandelten normegischen Städe wird in Normegen als primstav bezeichnet. Diese Bezeichnung ist insofern nicht richtig, als das Wort prim, abgeleitet von primatio = Erneuerung bes Mondes, nur für folche Stabe gevechtfertigt ift, auf benen bas Ablefen bes Neumondes und damit auch der übrigen Mondphasen durch die Andringung der Goldenen gabl ermöge licht wird. Man foilte daber den fast ausschließlich schwedischen Kalenderstab unit Runen als runstay, den Stab mit Andringung der Goldenen Bahl in Kerben als primstay und den mit Tagesferben ohne Golbene Zahl als rimstav bezelchnen, benn rim ift bas alte nordische Wort für Zelfrechnung. Unfere Untersuchung handelte alfo, wenn auch ber britte Stab eine abgeleitete Form darftellt, von drei nordischen Almstäben.

(1) Berarbeltete Elteratur: S. Brotefenb: Zeitrednung bee deutschen Mittelaltere und ber Reuzelt. 3 Bbc. 1891-98. E. Schnippel: über einen merkwirdigen Runenkalender im Großherzoglichen Minfenm in Oldenburg. 1883. E. Schnippel: Die engilichen Ratenderftabe, 1926. A. Munch: Om vore Forefaedres gliofte Storeguing, Pelme ftaven vy Merkedagene, Rorft Folke Kalender for 1848. Etrift Magnuffon: Defeription of a Norwegian Calendar. Cambridge 1878. Cinar Lexow: Primftavtegn och beigendprielfe, Norff folfefultur. 10. Jahrg. 1924. Nits Lithberg Runftavens upfomft. Fataburen 1921. - (2) Eine Untersuchung bes Stabes liegt nicht vor. Gine Abbilbung befindet fich bel Beorg Bufchaut: Iltuftrierte Bolferfunde, II. Tell, Stuttgart 1926. Die der Abbildung gugrunde, liegende Abzeidnung ift alterbinge nicht gang genan. Auch ber Hinveis auf den Masftab (1/10 nat. gange) ift nicht gutreffend, ba bei einer Lauge von 17,1 cm in der Abbitonng die mirfliche Lange Des Stabes 171 cm betragen miffte:

Seneral von Rabenau / Bom Sinnbes Soldatentums

#### Bertrauen

Die ganze solbatische Haltung will von Brund aus als seelisch begründet ausgefaßt werben. Man nehme nur einmal den Begriff des Vertrauens. Vertrauen entsteht nur aus der Araft des Glaubens, ist mehr noch als Begeisterung. Die charalteristische Haltung des Goldaten enthält die innere Bewährung des Bollens, der seelischen Kraft, der heroischen Einstellung zu den Aufgaben der Nation. Diese Haltung soll und fie darf Borbild sein. Nur soll man fid) babei vor einem huten: vor einer bis zur Schematisterung gehenden allzu ftarten Typifierung des Begriffes der foldatischen Saltung. Bewiß foll man im Außeren den Soldaten an feiner Bucht, fagen wir ruhig Manneszucht, schon am Bang, an der beherrschten Körperbaltung erkennen. Eine gesucht läffige Sporthaltung, erft recht ein außerliches Sichgehenlaffen paßt nicht aum Soldaten. Das Außere foll Ausbruck bewußt geworbener feelischer Kraft und ständiger Selbstbeherrschung sein. Aber diese echte seelische Beherrschtelt darf nicht zum Rrampf werben, äußerlich nicht und erft recht nicht innerlich. Auch der Soldat hat das Recht, fogar die Pflicht, Perfönlichkeit zu fein und zu werden. Alle find eine, aber nicht alle find feelisch gleich, weshalb man auch niemals Nichtsoldaten zwingen sollte, unbedingt wie Soldaten zu fein. Man foll auch nicht innerlich verfuchen, jedem einen ihm wefensfremden Zwang anzufun.

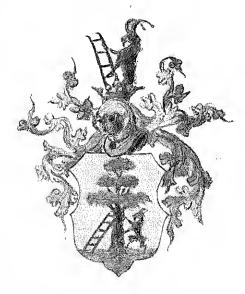
#### Die Kundgrube

Die Leifer ale Sinubilb, Bu meinem Auffach "Die Lelter als Weihnachtsfinnbild" (Bermanien 1940, S. 466 ff.) teilt herr Gottfried Ruchs in Ansbach folgendes mit:

"In Bavern ist eine besondere Glücksgestalt ber Schlotfeger (Effentehrer, Schornftein. feger, Kaminkehrer ufm.); wenn er einem begeanet, hat man Blück. Er ift beswegen gern gefehen und benütt das, wenigstens war es in meiner Jugend in Regensburg so, um am 1. Januar in ben verschiedenen Säufern ein autes Neujahr zu wünschen, wosür er ein Trinfgeld erhielt. In meinem Elternhaus war ein Marzipanmobel mit einem folden Schlot. feger, mit bem an Weihnachten fogenannte Buckerftückehen bergeftellt wurden. Auf Deu-Jahrstarten lit er abgebildet, in den Zeitungen 3. 23. Völkischer Beobachter Nr. 365 vom 31, 12, 1933) ift er als Gratulant zu feben. Wie kommt er zu ber glückverheißenden Bebeutung? Nicht ale Schlotfeger, fondern weil er eine Leiter tragt. Ein Schornfteinfeger obne Lelter ift feine Blucksgeftalt; nur wenn er eine Leiter trägt, ift er ein Glüdsbringer, ohne Letter, in unferer Begend wenigstens, ganz gleichgültig. In allen oben angeführten Darstellungen hat er auch eine Leiter. Die Leiter ist jedenfalls bei dem Schornsteinseger ursprünglich die Hauptsache, um derentwillen er Blücksmann geworben ift."

Ohne Aweifel hat ber Einsender mit dieser Auffaffung völlig recht, Das ift ein besonders eindringliches Beifpiel für ben Zusammenhang von Sinnbild und Glaube: der Schlotfeger, der die Leiter trägt, ift deshalb ein Blücksbote besonders in der Julzeit, weil er das Jahressymbol trägt. Die Glückwunfch. gänge, die er zu Neujahr in der Erwartung einer Gabe unternimmt, fallen bamit in bas Beblet ber "Beischenange". Eine genauere Untersuchung dieser Heischegänge bürfte ergeben, daß babei ebenfalls Symbole mitge. führt werden, die dem Zahresahschnitt entsprechen (vgl. den "Stern" = Jahresrad der Sternstnger). Der Schornsteinseger ift somit eigentlich ein "Scaliger" (Leiterträger), wie am 3. Juni 1520 von Kaiser Karl V. ver-

ja auch die berühmte lombardische Familie Staliger in Berona eine Leiter im Bappen führte (vgl. bazu Otto Höflers Beitrag Cangrande von Berona und das Hundsymbol der Langobarben in ber Zehrle-Teffdrift "Brauch und Shinbild", auf ben ich bemnächst ein. gehender zurücklomme).



Bappen ber nieberlandischen gamille be Boet, am 3, Aimi 1520 vertleben vom Ralfer Rarl V.

Ein weiteres schones Beifpiel für bie Leiter als Sinnbild belam ich auf Grund meines Beitrages aus Holland von meinem Rames raden hans Schneider: "Sie sehen auf bem beigeffigten Wappen einen Baum mit breiftufiger Krone und baran die Leiter gelehnt, also gleichsam eine Berbindung des Dreistufendaumes mit der in Ihrem Auffat beschriebenen Leiter am Baum. Das Wappen gehört der niederländischen Kamilie de Bod, die verwandt ist mit der deutschen Familie des Generals von Bock, der dasselbe Wappen haben foll. Ich habe dieses Bappen von Herrn Renier van Souten, beffen Frau eine geborene de Bock ist."

Das Wappen ist nach weiterer Mitteilung

liehen worden. Es ist wohl ursprünglich ein "redendes". Wappen, aber mir scheint, daß es noch einen tieferen Sinnzusammenhang enthält. Der Bock, der sich rechts am Dreis stufenbaume aufrichtet, und der auf der Helmzier selbst die Leiter trägt, burfte ein Steinbock sein. Nun aber beginnt am Tage ber Bintersonnenwende, dem Beginn der Julzeit, auch bas Tierfreiszeichen des Steinbocks (Caper): Leiter und Steinbock burften also im Jahredzusammenhange gleichbedeutende Sinnbilder feln, ber Steinbock ift also hier vleileicht ein "Julbock", wie er im Voltse brauche weit verbreltet ift. Wie Kr. Mößlinger erwiesen hat, und wie ich durch ein desonderes Beispiel bestätigen fonnte (Germanien 1940, S. 235), ift ber Drelftufenbaum auch als Weihnachtsbaum nachzuweifen, wofür Otto Huth viele Beispiele beigebracht hat. Er märe aifo hier das britte Sinndild, das auf die Symbolif der Weihnachtszeit hindeutet.

Direktor John Freese in Kile teilt mit endlich zu meinem Beitrag noch berichtigend mit, daß der dort abgebildete Weihnachtsbaum von einem deutschen Kriegsschiff nicht mit Klitter behängt ist, wie er heute an unseren Lichterbäumen allgemein sibilch ist, sondern daß der Behang aus Berg besteht. Der dier benuste Berg wird aus einem ungeteerten Tauende ganz sein gezupst, so daß er wie ein Schieler aussieht. Dieses Behanges wegen sührt ein solcher Seemanns Beihnachtsbaum auch vielsach als Artbezeichnung den Namen Bergbaum.

Ant Begriffsbildung von Kultur und Zivilis sation. Willi Hellpach gibt in seiner "Einssührung in die Bölferpsychologie" (Ferdinand Enke Berlag, Stuttgart 1938) auf Seite 128 solgende Desinitionen über Kultur und Zivislisation:

"Kultur ift die Bestimmung und Bestaltung der Lebensgehalte und Lebenssorm einer Menschengemeinschaft durch einen obersten Lebenswert. – Zivilisation lit die Herrschaft von Menschengemeinschaften über Naturschäse und Naturkräfte zur Erleichterung der Daseinssührung."

In seinen bezüglichen Aussührungen (Ziviligation und Kultur, S. 127–133) verwirft Heilpach zunächst die in jüngster Zeit start vertretene "überspiste" Ansicht einer Wesens-

gegensählichkeit zwischen Kultur und Zivilissation, obwohl Einseitigkeiten der Zivilisation in eine Art Gegensah zu wirklicher Kulturgeraten können – (S. 128), "daß aber echte Zivilisation an sich ein Bestandteil echter Kultur ist und immer gewesen ist".

Aus den Desinitionen Hellpachs geht unverfennbar hervor (S. 128), "daß es sehr dissertenzierte Kulturen mit höchst primitiver Zivilisation und umgekehrt rassinierteste Zivilisation bei niedergehender, überhaupt fragwürdiger Kultur aibt".

Die auschließenden Erläuterungen münden in solgender Erkenntnis (S. 130): "Es verhält sich also mit der Zivillsation wie mit jedem Einzeisettor der Bölterlebenösormen gemäß dem Erstarrungsgeset: es ist das überwuchern der äußerlichen Einrichtungen über die innerlichen Berte und Motivsetjungen, was sie in Biderstreit mit echter Kultur bringt."

Abgesehen von der relativen Bedeutung blefer Erfeuntnis im Juge ber Befamterläuterungen Bellvache, werben u. E. mit ben Huge drücken "äußerliche Einrichtungen" und .. innerliche Berte" die wesentlichen Unterscheibungs. mertmale zwischen ben Begriffen Bivilisation und Rultur beffer bezeichnet als in den angeführten Definitionen. Aumal nun auch im betonten Sinne bes Widerftreites bas Wefen "echter Kultur" flar ausscheint, hastet auch ichen an ben Merkmalen "Lebensform" in der Desinition von Kultur etwas Außerliches - Bivilisatorisches, überdies fann bie "Lebense form einer Menschengemeinschaft" wohl als fulturell bedingt angenommen werden, ihre Art, Bertiefung, ja ihr Bestand überhaupt aber nur burch echt zivilisatorische Brunde lagen ermöglicht werben, Die Lebensform einer Menschengemeinschaft an sich ist baber schon echte Zivilisation, während "die Herrschaft von Menschengemeinschaften über Ra furschätze und Naturfräste" zweisellos nur ben Grad ("Erleichterung") ber Daseinse führung destimmt und daher nicht als wefentliches Merfmal in der Begriffsbildung gelten tann. Bir stellen nunmehr den eingangs ans geführten Definitionen Hellpadis folgende Begriffsbildungen gegenüber:

Rultur ist der Ausdruck des Innenlebens. Zivilisation ist der Ausdruck des Zusammenlebens. Hiezu sei noch bemerkt: Erhielten wir durch weitgehende Abstraktion u. E. unwesentlicher Mertmale Begriffe größtmöglichen Umfanges, so erreichten wir mit der Bahl wesensähnlicher, aber bennoch sich ausschließender Materien auch eine klave Scheidung nach deren Inhalt und schließlich durch die Analogie der Kormen einprägsame Gestaltung.

Ausgeschaltet haben wir bei unseren Erwägungen natürlich alle jene nur im Sprach. gebrauch murzelnden Ausdrücke wie : Effultur, Bohnfultur, Weinfultur, Trachtenfultur u. a., weil fie boch nur auf ble ursprüngliche Bebeutung bes Wortes Rultur (Algrifultur), als ber Pflege und Beredlung eines irgendwie verbesserungsfähigen Gegenstandes (Band. lung) zurückzusühren sind und daber insgefamt außerhalb bes Inhaltes und bes Umfanges unferes Begriffes ftehen. - Dagegen entsprechen die geradezu wie formelhafte Wortverbindungen aufscheinenden und vielfach gegenfählich gebrauchten Ausbrücke wie "Briechische Kultur" und "Römische Blollifation" gang bem Ginne unferer Begriffe. bilbung, benn sie bebeuten bas ausnahmslos burch literarischen und fünstlerischen Niederfclag vermittelte Erbe griechischen Geistes. lebens bam, die Vorstellung des sich imperial auswirkenden römischen Staatsgefüges, mogegen z. B. ber Ausbruck Britische Staats. fultur" wieder nur willfürlichem Sprachge. brauch entspringt, ba es sich biedei bloß um eine Bollslebensform, also um eine nur fultureil bedingte Art der Zivilisation, des Zufammenlebens handelt.

Underseits zeigen uns derlei Beispiele, daß gewisse zivilisatorische Erscheinungssormen und Gebräuche von jeher als vollsgedunden empsunden wurden, was (S. 132) "die Frage nach der völlischen Bedingtheit der zivilisatorischen Beistes» und Willensschöpfungen" nicht nur erst auswirft, sondern bereits besaht. Daß auch rein kulturelle Strömungen ihren Ursprung wenigstens periodisch nur in vollszehunden schöpferischen Krästen haben, beweist uns eindeutig jede daraus abgestimmte historische Siesenschau.

Benn wir uns bei diesen Ausführungen lebiglich auf bas eingangs genannte Berk Hellrachs stütten, so geschal dies darum, weil in bessen Rahmen bereits auf alle in Betracht fommenden Fragen erschöpsend und von

neuartigen Gesichtspunkten aus eingegangen wurde. Fr. Mühlhofer

Zum Zeichen der beiden Schwäne. Als Nachstrag zu seinem Auffat "lilbretter» und Sinnsbildforschung im niederländischen Friesland" schieft und Klaes Sierlsma die Zeichnung eines schönen Ulbrettes (Abb. 1) in Nes (Idaerberabiel), das die beiden Schwäne und das zwischen eine sinnbildliche Bestalt zelgt, wie sie auch sonst als Giebelzeichen vorsommt (z. 21. Abb. 3 zu dem erwähnten Auffat). Die Bestalt erinnert in etwa an das besannte "Münchener Kindl", und es wäre eine Untersuchung wert, ob da alte Zusammenhänge bestehen.

Die Brundform bleses Ulbrettes, eine menschliche Gestalt zwischen den beiden seitwärts blickenden Schwänen, schelnt mir nun auch einer merkwürdigen Darstellung zugrunde zu liegen, die ich in der Bibliotheque Nationale in Paris fand (Abb. 2). Es ist eine Miniatur aus dem altfranzösischen Roman "Les Échecs Amoureux" (Ms. Françals 143), der vom Ende des 15. Jahrhunderts stammt. Nach

Abbildung 1. Uilbrett in Nes (Jonerberabiel) gezelchnet im Frühfommer 1940. Abgeweht und nicht wieder hergestellt Mitte August 1940. Aufn. Klaes Sterksma, Idnerberablet.

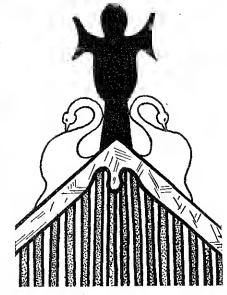




Abbildung 2. "Allegorie der Dufit" aus dem Roman "Les Échecs Amoureux".

dem Roman lst der Inhalt der Darstellung solgender: Leda gibt ein Konzert, und um Jupiter zu huldigen, lädt ste viele Schwäne dazu ein. Die Schwäne kommen, um zu sehen, daß Schwäne singen können, ohne zu sterben. Es erscheint zu dem Konzert auch allerlei anderes Setier, das auf den anderen Blättern dargestellt wird.

Die Beziehung zwischen Leba, den Schwänen und Inpiter geht auf den bekannten antiken Mythos zurück, nur daß man sich die Leda doort etwas anders vorstellt als auf unserer Abbildung. Barum der Maler bei dieser anzgeblichen Allegorie der Musik gerade ein Schwanenpaar in dieser Stellung darstellt, ist nirgendwo erklärt. Es hat also den Anschein, daß er hier ein ihm bekanntes volkläusiges Motiv verwertet hat, das übrigens sichen ziemlich frühe oorgeschichtliche Borzläuser hat.

3. D. Plassmann

Amerilanische Altertümer, die uns angehen. Bereits 1939 hatte ich Gelegenheit, in "Germanien" auf neue Felsbildsunde in Amerika hinzuweisen, die in mancher Hinsigk Parallelen zu unserem altheimischen indogermanischen Sinnbildgut darstellen.

In dieser Stelle soll noch einmal von amerifanischen Alterfümern gehandelt werden, die sich unseren eigenen uralten Überlieserungen an die Seite stellen lassen.

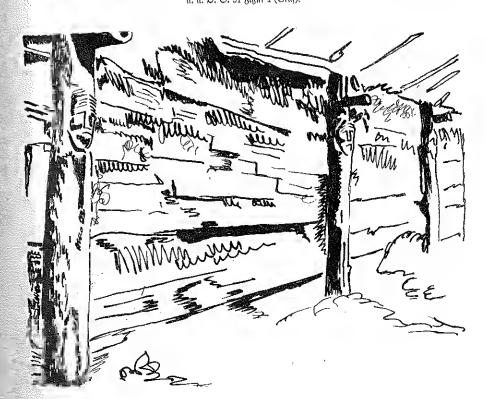
1. Die Belfäule. Zu der weitverbreiteten Borstellung von der Beltfäule, deren schönsie und eindruckvollste Beispiele dei und die Irminsul, im germanischen Norden die Ondevegissulur und im Altindoarischen der Stambha (verwandt mit griechisch γόμφος — Holzpstod) sind, sindet sich eine Parallele dei den nordameritanischen Delaware. Indianern. In ihrer religionsgeschichtlich bedeutungsvollen "Big House Ceremony", über die Frank G.

Speck 1931 eine febr fchone Studie veröffent. licht hat (1), fpielt der Mittelpfoften des Rult. hauses eine große Rolle. Die auf der Oft. und Beffeite ber Solsfäule eingeschnittenen Besichter bes Bochsten Wesens (Great spirit) find höher angebracht als die Masten ber niedrigeren Götter, welche ble Luft, die Erde, bas Baffer und die Unterwelt bewohnen und ihren Sit an ben Seitenpfosten des Beremo. nienhauses baben. Nach dem Glauben der Indianer ragt bas obere Ende der Säule durch den Himmel bis zur Wohnung bes Broßen Beiftes, ber fie mit feiner Rechten festbält. Damit ift - wie die Belaware. Indianer felbst aussagen - der Mittelpsoften ibres Rulthauses das Sinnbild der Verbinbung bes Böchften Befens mit bem Menschen. Diefer Blaube ber Delaware-Indianer entbalt die Grundanschauung sämtlicher india. nischen Religionen. Go entspricht ihm beis spielsweise saft vollkommen ber himmels. baum in der Mythologie der Irofefen (2).



Abblibung 1. Blid auf den Mittelpfosten des Kulthauses mit der Maste des Sochsten Wesens. Geschen vom Wester. Umgezeichnet nach f. S. Spect, a. a. D. S. 35 figur 5 (Graf). Die Abbildungen bei Speck sind vielfach mangelhaft.

Abbildung 2. Geltenpfähle des Knithanses der Delaware-Indianer mit den Göttermasken. Umgezeichnet nach g. G. Speck a. a. D. G. 31 figur 1 (Braf).



2. Die heilige Zahl – Zwölf. Im Deuten und in den religiöfen Borftellungen der Delamare-Indianer ist die Zwölf als Sinnbild von grindfählicher Bebentung. Wir hören

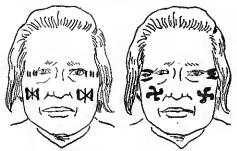


Abbildung 3, Gesichtsbemalung mit Sinnbildern, Umgeg zelchnet nach & G. Specka. a. D. Tafel 2 (Graf).

davon (3), daß das Höchste Besen sich in der 12. Sphäre des Himmels aushält. Die ihm geltenden Bebete werden zwölsmal hintereinander gesprochen. Mit 12 Bebetsstangen oder Auten wird die Anrusung die in den zwölsten Himmel hinaufgehoden. Bor allem verteilt sich die vorhin schon genannte Big House Ceremony aus eine Dauer von zwölstagen. Dabei herricht die Borstellung, daß an sedem Tage die religiöse Handlung eine höhere Himmelsstuse oder sphäre erreicht, um endlich am zwölsten zu dem Höchsten Vesen sellengen.

3. Die "heiligen Großväter". Die Ahnenfeelen, welche vieifach zu ben Sternen eingehen, werden "Großväter" genannt. Sie leben im Glauben ber Delaware-Indianer als "reine ober beilige Männer" weiter. Ibrer wird im Jahriauf bäufiger in Anrufungen gedacht (4). In Wort und Ruit entspricht biefe Vorsteilung unferem eigenen indogermanischen Abnenglauben. So beißen bei ben Ruffen die Verstorbenen "beilige Großväter" (weißruffifch Djady), benen die lateinischen di parentes und die altindischen Pitarah (= "Bäter") entsprechen. Und dort wie hier find die "heiligen Großväter" "wirkliche und echte Götter" (5), die dementsprechende Berchrung genießen.

Bum Schlusse möchte ich noch einige Gesichtsbemalungen mit Sinnbildern bekanntmachen. Sie werden von den Männern getragen, die an den Gemeinschaftstänzen teilnehmen und sind nur den Trommlern dei der Big House Ceremony ber Delaware-Indianer gestattet. Es läßt sich nicht mehr über sie in Ersahrung bringen, als daß sie allgemein als Malerel der Krieger und "Phantasieschmud" besantsind. — Die Bemalung bei 2166. 3 ist in Birklichkeit solgendermaßen: Linter Kopf: Augenstricke (in der Richtung vom Auge zum Dir) rot-grün-rot-grün. Sinnbilder auf den Bangen: blau. Rechter Kopf: Augenstricke (von oben nach unten) rot-blau-rot. Die Hatentrenze grün.

(1) A Study of the Delaware Indian Big House Ceremony, Harrisburg, 1931. – (2) Bgl. A. C. Parter, The Tree Symbols in Iroquois Mythology, American Anth. Volume XIV, Number 4, 1912. – (3) Spect a. a. D. S. 61. Des welteren vgl. and A. E. Reecker, Entheopology, New York 1927, S. 252. – (4) Spect a. a. D. S. 48. – (5) D. Scheader, Die Indogermann, Schylg 1911, S. 134.

### Erwecker der Vorzeit

Leovold Beber. Benn mir beute noch bes 75. Geburtstages eines Mannes gebenfen, bessen Name mlt ber Wiedererweckung germanischer Dichtung eng verbunden ist, so wollen wir damit ein Berfäumnis nachbolen, bas nur durch die und zu spät ereilende Runde von diesem Gebenktage verursacht wurde. Leopold Beber, ber und eine dichterische Neugestaltung der Götterlieder der Ebba schenkte, der unfere Selbenfagen von Dietrich von Bern, von Gubrin, von Walthari und Parzival und von Beowulf in einer zeitnahen und boch vorzeitechten Bestalt erneuert hat, vollendete im Januar das dritte Biertel eines Aahrhunderts. Wie wenig andere, hat er germanisches Helbenkum nicht nur empfunden, nachgedichtet und verkündet, sondern auch in hobem Maße felbst gelebt. Ein Beitgemanderter und ein Bielumbergetriedener, hat er das stürmische Leben des weitgewanderten Bermanen, deffen Künder er wurde, gewiffermaßen felbst erfahren, um aus dem Erleden das Leben zu beuten. In Rufland als Sohn deutscher Eltern gedoren und aufgewachsen, hat er an der Fremde fein deutsches Wesen begreifen lernen; nicht nur in dem großen

flawischen Reiche, sondern später auch in bein bunten Reiche auf ber anderen Seite ber Erbe, in den Bereinigten Staaten von Nord. amerifa. Hier wollte er einmal Farmer wer. ben, aber in ber urfümlichen bäuerlichen Weit ber baprischen Berge, in ber er fieben Jahre lang iebte, murbe er jum beutschen Dichter. Ruch an dem Münchener "Kunstwart", ber damals für die beutsche Beisteswelt viel bebentete, hat er als Dichter und Rritifer gearbeitet. Da er aber zu jenen beutschen Diche tern gehörte, die nicht anders sein als singen wollen, trat er noch im Alter von fast fünfzig Babren im Weltfrieg unter die Baffen, wurde bei Berbun im Münchener Leibregiment unter bem Oberft von Epp verwindet, im fpater an ber Offfront wieder in das Land zu gelangen, in dem er geboren und aufgewachsen war.

Erft nach bem großen Krlege, zwischen bem fünfzigsten und sechzigsten Jahre stehend, hat er sein eigentliches Lebenswerk begonnen, die ichöpferische Weberbelebung der Belbenerinnerungen unferes Boiles; ein Queil ber Erneuerung, ber in der Rotzeit von vielen aufgesucht wurde, und der Taufenden das wiedergegeben hat, mas fie in ihrer Belt vergeblich suchten. Es waren nicht allein ble großen Sagen, die in unserem Mittelalter fcon einmal ihre bichterische Bestalt gefunden haben; bazu kamen die isländischen Belden bes Alltagsiebens, beren Sinn und Wesen er mit besonders feinem Befühl nach. fpurte. Und er ging ben Weg, ben mancher gefommen ift, wenn er fo tief in das Befen des Germanischen eingedrungen ist: von der germanischen bis zurück in die indogermanische Vorzeit, die in ihren großen Dichtungen und oft so nabe verwandt berührt, daß fie uns als Dichtung unferer eigenen morgenfrühen Zeit erscheinen mag. Go ift er der Berdeutscher von homers Obyssee geworden, und er hat damit eine dichterisch bebandelte Abertragung geschaffen, die dem Beifte jenes uns fo verwandten indogermanischen Boltes aus germanischem Geiste heraus in wunderbarer Weife gerecht wird. Er hat in dieser Neudichtung an Stelle der Derameter, die bei Boß noch mit einer uns heute nicht mehr verständlichen Wortlast belaben find, freie Rhythmen gewählt, die fich wohl zuweilen von felbst zum Hexameter zufammenfügen laffen, deren inneres Gefetz

aber so aus germanischem Sprachgeiste erwachsen ist, daß sie ohne seden Zwang oft von selbst stadenen. Man kann diese Nichtung nur mit einer Inneven Ergriffenheit lesen; dies Wert des kast Siedzigiährigen überwältigt ums durch die Klarheit der inneven Schau, die wohl nur dem betagten Sänger eigen ist, dem der goldene übersluß der Welt vor dem beseelten inneven Auge zum reichen und überströmenden Besitze geworden ist. Daß der greise Stalde noch viel von dieser inneren Schau mitzuteilen habe, das sei ihm und uns gewünsicht.

Den fiebziaffen Geburistag beging am 18. 2. 1941 ber Bortampfer ber deutschen Helmatbewegung, Dr. Ernft Bachler, der als freler Schriftsteller in Welmar lebt. Alls Student ber Bermaniftlf, Beschichte und Philosophic bat Bachler die von ben Gebritbern Brimm ber bentschen Forschung gestellten Aufgaben mit beißem Bergen ergriffen, aber einen eigenen Weg eingeschlagen, indem er die heldnischnordischen Grundlagen des deutschen Wesens mit ber beutschen Bildung, Dichtung und Kunft in Berbinbung zu bringen suchte. Diesem Biel ift er sein Leben lang nachgegangen. Da bas kapitaliftische Zeitalter Mannern seines Beistes nicht gewogen mar, hat Wachier als Dramaturg, als Beitschriften. Dergusgeber (Der Kungft - Ibuna), als Schriffleiter (Weimarische Zeifung – Staats. bürger Beitung), als Romanschriftsteller und als Bühnen- und Bersbichter ein Banderleben geführt. Obwohl in Breslau geboren, bat Wachler schon um 1900 die Bebeutung des niedersächsischen Raumes erlannt. In ibm hat er 1903 das Harzer Bergtheater geschaffen, in dem u. a. auch sein Stud "Bibufind" aufgeführt worden ift. Er hat dadurch die Kreilufthühnen-Bewegung im deutschen Raum eingeleitet und so das germanische Seitenstüd zu den antilen Theatern ins Leben gerufen. So leitete er 1913 die Bunenringspiele in Detmold. Wie ftart es die Begend bes Tentoburger Balbes ihm angefan hatte, zeigte auch fein 1914 erschienener Roman "Osning". Unter dem Druck ber Syftemregierung mußte er 1930 bas Harzer Beratheater der Bemeinde Thale überlaffen. Im Weltfrieg hat Bachler als Meserveoffizier auf fünf Kriegsschaupläten in der Front gestanden und u. a. an dem Durchbruch bel Brzezing teilgenommen.

Den Zusammenbruch des zweiten Kaiserreiches faßte Wachler als eine Lebre auf, baß das deutsche Bolt die ihm gedührende Steltung nur wiebererringen und die ihm aufgegebene Senbung nur erfüllen fonnte, wenn es fich auf die Grundlagen seines Wesens zurückbefänne, die Überfremdung auf allen Bebieten auskehre und endlich lerne, fich aus fich felbft zu entwickeln. Diese Erkenntnis bat ihm das Buch eingegeben, in dem er "Die Beimat als Quelle ber Bilbung" aufgezeigt hat. Es ist 1926 erschienen und beute vergriffen. Manches von dem, mas er Samais forderte, ift feit 1933 erfüllt worden. Bleidy mobl mare febr zu wünschen, baß ber Berfaffer eine zeitgemäß übergrbeitete Reuguflage recht bald herausbrächte. Somund Weber

Bermann Bille, Leiter ber Bauabteilung im Reichenährstand, beging am 21. Marg feinen 60, Geburtstag, Hermann Bille ift burch seine Korschungen an den vorgeschichtlichen "Sünenbetten" in feiner oldenburgifchen Beimat bekannt geworden und hat feine mit bem Auge des Architeften gewonnenen Erfenntniffe in dem Buche "Germanische Gotteshäufer" niedergelegt, das außer seinen überraschenden und bestechenden Theorien warmherzige und überzeugende Darlegungen zur germanischen Blaubensgeschichte enthält. Bille, der aus einem uralten bis 1581 nachweisbaren olbenburgischen Bauerngeschlecht stammt, hat seine Forschungen mit ber inneren Anteilnahme des Heimatgebundenen betrieben, der in alledem höchstes völkisches Erb. aut fieht und nicht nur trockenen wissenschaftlichen Stoff. Bur feine Entbedungen bat er manchen heftigen Strauß gekämpft. Ein schönes Bild der von ihm erschlossenen großen germanischen Laugschisshalle hat er selbst geschaffen in dem Sans-Mallon-Ebrenmal bei Bergen auf Rügen, das zu den eindrucksvoiiften Totenehrungen gehört, die wir fennen. Wegen feiner Berdienfte um die Wiederbelebung der beutschen Bangesimming wurde Hermann Bille in das Bundesamt des Bolfsbundes deutsche Kriegsgräberfürsorge bernfen und ist jest als baufünftlerischer Berater für die Kriegsgräberfürforge in den Gräberbezirfen bei den Armeeoberfommandos im Weften tätig.

#### Die Bücherwaage

Helge Ljungberg: Die nordische Religion und bas Christentum, Studlen über den nordischen Religiouswechsel zur Wifingerzeit, übersetzt von H. Schomerus. Bütersloh 1940, Verslag E. Bertelsmanu.

Beini Erfcheinen biefes religionsgeschichte lichen Wertes in Schweden wurde von verschiedenen deutschen Gelehrten auf seine Bedeutung hingewiesen und eine Abersehung in die dentsche Sprache gesordert. Es ift erfreulid, daß biefe fo bald erfdien. Daffir ift bem Aberseter und bem Beriag zu banken, ber übrigens diefes ausgesprochen religions wissenschaftliche und nicht firchengeschichtliche Wert angeigt, als sei es so etwas wie eine apologetischetbeologische Schrift. Linngberg nimmt gegenüber ben behandelten Fragen der germanischen Betehrungsgeschichte, die bente fo heiß umftritten find, eine fühl-fachliche Saltung ein, die mandmal fast an Teilnahme. lofigfeit zu grenzen scheint. Abgesehen davon, daß er bie germanische beidnische Religion offenbar zu niedrig stellt, indem er fie als "Nüklichkeitereiiglon" mißbentet - die Alrbeit bes hollandischen Religionswiffenschaftiers S. van der Leeuw über die "do - ut - des Korniel" ift ibm leider unbekannt geblieben -, ift feine umfangreiche Arbeit ficher förderlich. Mit Necht betont Ljungberg, daß Beibentum und Shriftentum im Brunde "intommensurable Größen" find (S, 164), & gibt zunächst einen Aberblick über die bisberigen Forschungen zur germanischen Betehrungsgeschichte und behanbelt dann in sein beachtenswerter Weise ben Bert der schriftlichen Quellen. Den relis gionegeschichtlichen Wert ber Sagas schränkt ber Berfaffer ftarf ein. Wertvoil find fobann bie Abschnitte über die Missionspredigt, die Machtprobe und den Machtglauben in der Bekebrung, über Glaubenstolerang und Rulterflufivität. Kultplat und Kirche sowie die Rolle Unfalas als Salt bes beibnischen Biber. ftandes. Eine Bulle neuer Tellergebniffe ift fraglos gewonnen; manches wird nur als neue Fragestellung gelten können. Zedenfails banbelt es sich um ein bedeutenbes Werk zur germanischen Rellgionegeschichte. Otto Hith

ORDNUNG — DAS GRUNDPRINZIP DER FAMILIENFORSCHUNG Bas nüßen alle beglaubigten Urfunden für den arischen Nachweis, wenn man sie im Bedarfssalle nicht zur Stelle hat? Hinzu sommen noch mancherlel Schwierigkeiten, die der sosonbhabung berartig wichtiger Papiere entgegenstehen. Diesen Schwierigkeiten sucht der von einem Kachmann, Stadtinspektor u. stellv. Standesbeamten Briedrich Griefhammer bearbeitete

## Ahnen- und Familien-Ordner

wirksam zu begegnen. Die Klabblaturblätter bes äußerst brauchbaren Ordners filmmen in der Bezisserung mit der bes Ahnenpasses genau überein. In der Einleitung erfahren wir alles Bissenswerte über die Brundlagen des arischen Nachweises, die Quellen und Kosten der Ahnensorschung, die Handhabung des Ordners und die Beitersührung der Forschungsarbeiten, die durch Einschiedung desonderer Kladdiaturdlätter in unterschiedlicher Färdung ermöglicht wird. Der Ordner hilft durch seine übersichsliche Anlage die für die Ahnen- und Kamiliensorschung auszuwendende Zeit auf ein Mindestmaß zu beschränken. Demisse Bottstunde

In Halbleinen mit Hülle RM. 6.20, in Halbleber mit Hülle RM. 12.50.

Es ist außerbem ein Ergänzungsordner (2. Teil für die Ahnenreihe Nr. 32–63) lieferbar.

In Halbleinen mit Hülle RM. 5.50, in Halbleber mit Hülle RM. 11.80.

Qurd jede Buchhandlung beziehbar

GAUVERLAG BAYERISCHE OSTMARK / BAYREUTH

# Die Weltliteratur

1941 / Heft 2

AUFSATZE: Hans Hagemeyer: Das Reich. Gerhard Krüger: Reichsidee oder Universalismus? Kurt Eggers: Gedanken vom Reich. Hans W. Hagen: Das Reich und die universalistische Kulturgeschichtsschau. Will Zilius: Kleist und Grillparzer.

BUCHBESPRECHUNGEN: S. Benatzky, F. Endres, H. W. Hagen, Otto Huth, G. Krüger, H. Löffler, H. Rinn, E. Ter-Nedden.

Preis 30 Pfennig

#### SCHWERTER-VERLAG/BERLIN-DAHLEM

Sauptidriffleiter: Dr. J. Otto Plassmann, Berlin Dahlem, Pudlerfix. 16. Anzeigenleiter: Gerda Grüneberg, Berlin Dahlem. Ahnenerbe Stiftung Berlag, Berlin Dahlem, Auflandallee 7-11. Buchdrud Kastner & Callwey, München. Offsetorud J. D. Olmmer, Augsburg. Gesante grafische Gestaltung: Eugen Nerdinger, Augsburg.